

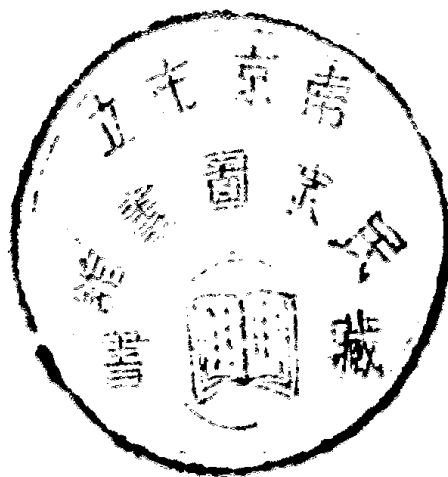
明通
四

子女文庫

書叢 史 10 正 蘭 子女

世界各國婦女參政運動概況

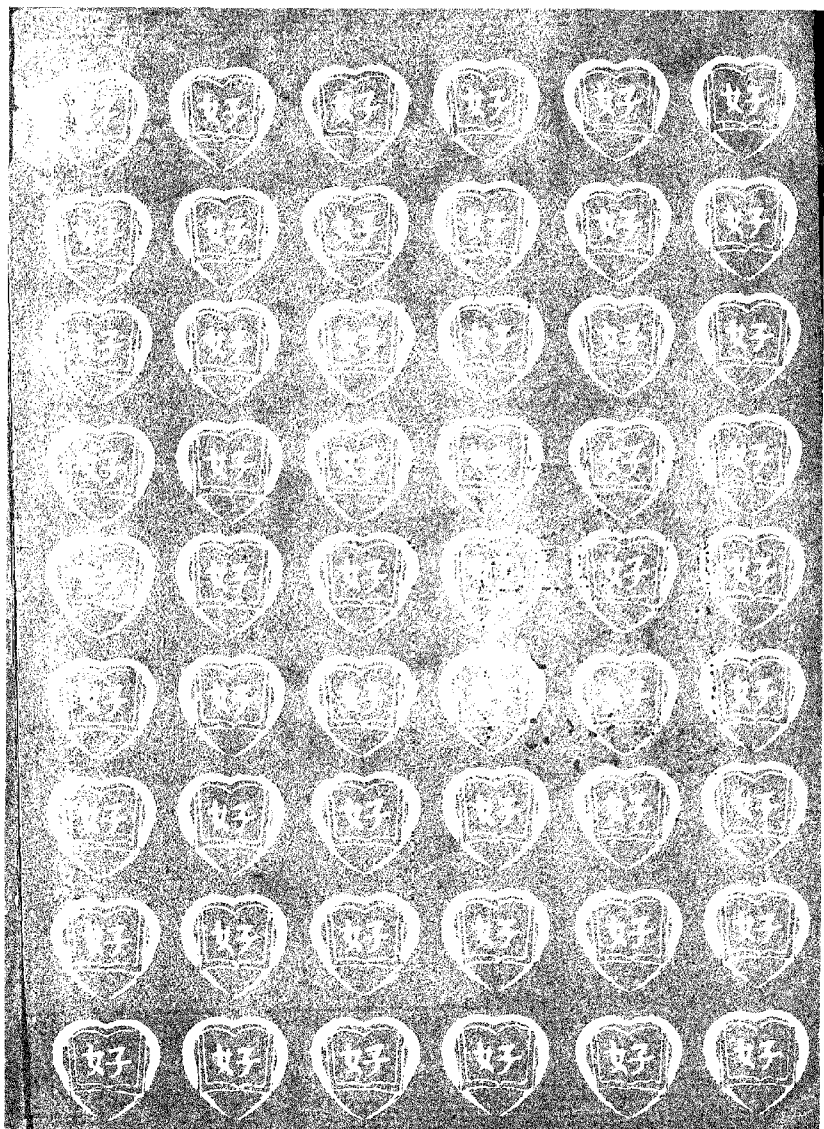
李藕丹女士著



544.54
289

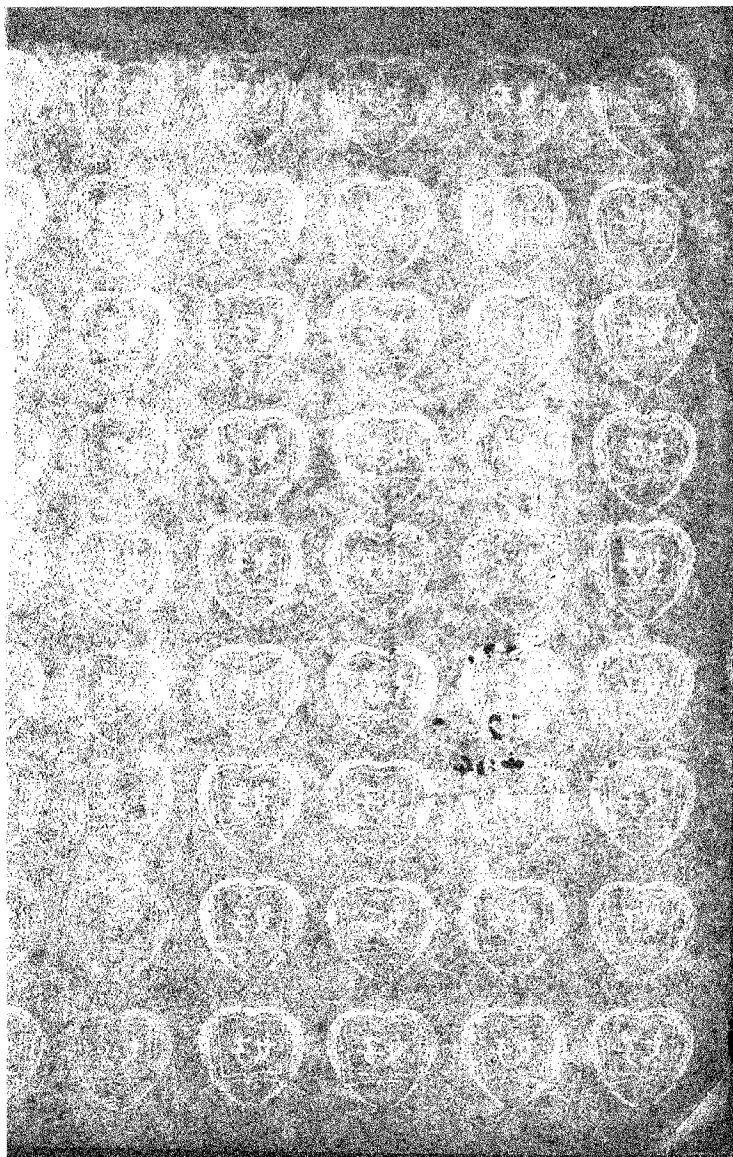
5
2
2

子女書店印行





陳康前立
 氏承圖書館
 3373
 324.3
 4047



庫文子女

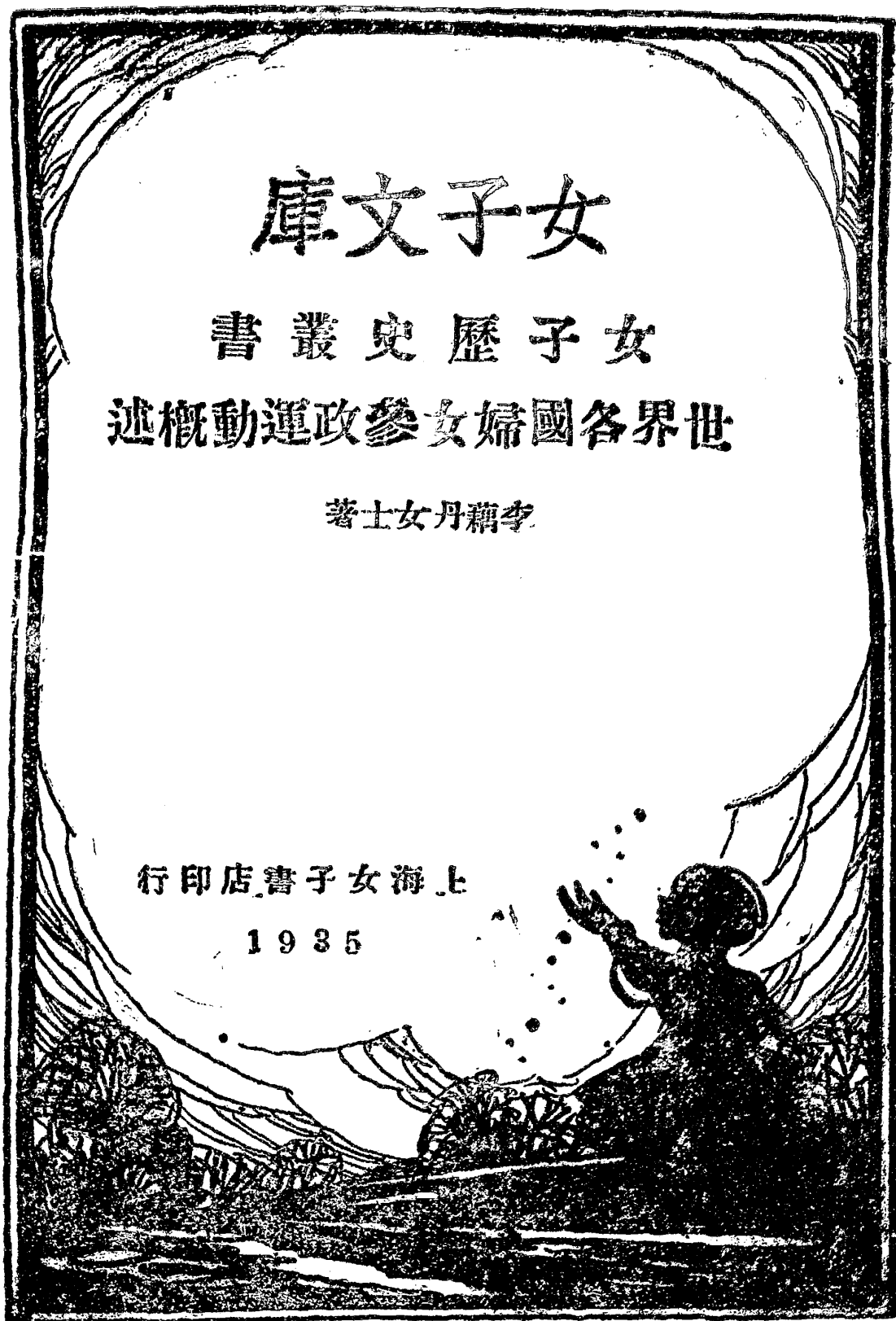
書叢史歷子女

述概動運政參女婦國各界世

著士女丹藕李

行印店書子女海上

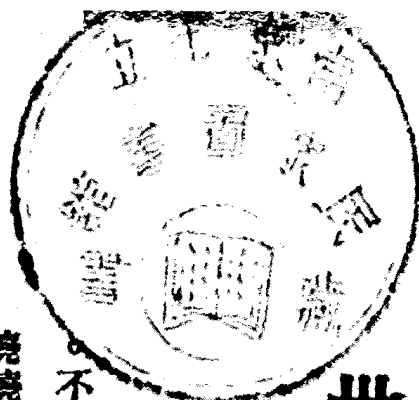
1935



世界各國婦女參政運動概述目錄

第一章	導言	一
第二章	英國婦女參政運動概況	三
第三章	英國婦女參政運動派別的分析	八
第四章	英國婦女參政示威運動的情形	一七
第五章	英國的婦女職業問題	二八
第六章	英國現代的家庭觀	三七
第七章	法國婦女運動概況	四一
第八章	法國婦女運動的起源及其影響	五八
第九章	美國婦女參政運動概況	六三
第十章	美國婦女的特性及其獨立運動宣言之由來	七四

第十一章	德國婦女運動概況及其領袖海倫其	八三
第十二章	俄國婦女運動概況	九〇
第十三章	日本婦女運動概況	一〇〇
第十四章	印度婦女運動概況	一一五
第十五章	印度婦女運動的分析及其背景	一二〇
第十六章	意大利與西班牙婦女運動概況	一三〇
第十七章	澳洲與新西蘭婦女運動概況	一三二
第十八章	其他各國婦女參政運動	一三五
第十九章	婦女運動之國際的發展	一三七
第二十章	國際間婦女運動的趨勢	一五六
第二十一章	我們婦女今後應當怎樣	一六八



世界各國婦女參政運動概述

第一章 導言

近二十年來，婦女運動的問題，已由理論上的爭辯，進到實際運動的時期了。不論是贊成婦女運動的，或者是反對婦女運動的，在這個時期，我們都不必再嘵嘵爭辯了！我們祇就世界各國婦女參政運動一項的成績，就可以知道婦女運動是現代全世界必然的趨勢。

真的，即是婦女參政運動的高潮亦成過去了！大多數的國家都已經獲得參政權了！然而反觀我們中國婦女運動的情形，我們倒覺得是很慚愧的。

世界各國的婦女既得到勝利，中國為什麼會落在後邊呢？我覺得世界各國婦女運動的經過與現狀，很有知道的必要；我們可以根據世界各國婦女參政運動的

第一章 導言



(南)

544.54
289
2

步驟，從事中國的婦女參政運動；我們又可以從他們過去所得的教訓裏，確定今後我們工作的方針。因為這個緣故，我乘着幫助夫君「世界婦女運動大系」（注）脫稿後的餘閒，來開始敘述世界各國婦女運動的大概情形。敘述的簡單，和文筆的笨拙，尚祈讀者原諒！

注「世界婦女運動大系」為王森然君編纂，涉參考書二百七十餘種，費四年有餘之時間與精力，內容共十三編九十七章，約一百二十六萬八千四百言。（按此書已歸上海商務印書館出版）

第二章 英國婦女參政運動概況

從近代的事實看來，英國的婦女參政運動可稱是很發達了；但須知他們的發達，却也是經過了相當時期的奮鬥而得來的！

說起英國的婦女參政運動，約可分為三個時期：

1. 宣傳時期；
2. 實際運動時期；
3. 獲得參政權時期。

現在先說第一期的情形。

英國當十七世紀時代，婦女的地位是很卑下的。她們終日株守家園，除了生育，洒掃和農務之外，就別無所事。到了法國革命，美國獨立後，自由平等的思想，風起雲湧，盛極一時；由是英國的婦女乃漸覺悟，恰好那時 M. Wollstonecraft

著「女權擁護論」一文（一七九二）把法國革命時代的自由平等的學說，應用到婦女問題上，以爲婦女也是國民，依民主政治的原則，婦女應有參加政治的權利。

後來，贊成 *Wolstonecraft* 的主張，繼續宣傳工作的，並不是沒有人。如 *Smith* 與 *Sipey* 都是熱心贊助婦女參政的；可是英國議會爲預防婦女參政起見，特於一八三二年的選舉法內將向來男女通用的「人」（*Person*）字上，加以「男人」字樣，使婦女不得參與議會議員的選舉。這真是英國婦女參政運動一個很大的厄運。

到了一八四〇年，世界各國爲解放奴隸問題，召集國際問題的時候，北美各國，均有婦女參加，惟獨英國沒有，相形之下，英國人民始從事於熱烈的宣傳，以促女權運動的發展。由是宣傳的刊物，遂如雨後春筍的勃興。最重要的是一八五八年婦女報（*English Women's Journalism*）的發刊和一八五九年穆勒（J. S.

Mill)發表的婦女的克服 (The Subjection of Women) 及羣己權界論 (On Liberty)

一八六七年，一般覺悟的婦女，曾組織「婦女請願團」，擬要求政府修改舉法。不久，被政府解散；解散後復在倫敦，孟德斯徹，愛丁堡，及不里斯頓等處，組織「婦女參政團」，各處的婦女參政團聯合在一起，遂成立，「婦女參政權聯合會」 (National Union of Womens Suffrage Society) 從事參政運動，并發行婦女參政權報，擴大參政運動。所以從一七九二年到一八八〇年間，可算是英國婦女參政運動的宣傳時期，過了這個時期，他們就逐漸從事實際的努力了！

一八八〇年後，他們始從實際的參加政治活動。在一八八五年，保守黨曾組織「櫻草同盟」 Primrose League；一八八六年自由黨員 Mrs Gladstone 又發起「自由黨婦女團」 Womens' Liberal Confederation 參加的份子，都是婦

女。由是英國的女子，始漸有政治的訓練。同時，大學教育又開了女禁學務員的選舉，和地方自治團體，女子也有了被選的權利，然而她們還以為不足，更從事於統一的有組織的鬥爭。一九〇三年，婦女運動的領袖班克斯託 Pankhurst 曾發起「婦女社會政治同盟」 Womens' Social and Political Union 代表激烈份子的行動。同時，又有所謂「婦女參政權聯合會」者，（National Union of Women's Suffrage Society）代表溫和份子的行動。他們的手段雖然不同，而其要求參政權的目的則一。她們雖然曾為鬥爭而下獄，雖然曾為請願而流血，可是結果她們是得到勝利了，他們的成功，是在一九一八年總選舉的時候！

在一九一八年總選舉的時候，有選舉權的婦女，既有八百八十號，同時，復修正選舉法，改為婦女亦有下院的選舉權。像這種結果，我們不能不承認是由於她們長期的奮鬥而來的。

英國婦女自從獲得下院的被選權後，當選議員的人數，逐年增加；試看下表

就可以知道：

一九一八年候選人十六，被選女議員一人。

一九二二年候選人三十三，被選女議員二人，

一九二三年候選人三十四，被選女議員八人。

一九二四年候選人四十一，被選女議員四人。

一九二九年候選人六十四，被選女議員十三人。

到了現在，英國婦女幾有左右內閣命運的形勢了。英國婦女參政運動的發達，真可令人欽佩！最近英政府又發表一種新的文官任用法，內容較前更有進步，凡一切官職上任，免升遷與降調，男女機會均屬平等；在地方自治上，英婦女已與男子有同等的地位。一九三二年十一月一日鄉郡議會總選舉，祇就英格蘭與威爾士兩地計算，共選出一六四名女議員，英格蘭地方，婦女被選為鄉長的計十五人，數目雖遜於男子，但比較中國，已不可同日而語了。

第三章 英國婦女參政運動派別的分析

英國在往昔撒遜(Saxon)時代，雖是女子，只要做了地主，就有與男子同等底參與政治之權。即在封建時代，凡是做莊園領主的女子，也能選舉代表，出席國會。降而到了內亂時代，女子在事實上，仍然享有選舉權，行使選舉權。(事在一六四〇年)典籍俱存，班班可考。不過當時底選舉權，是以大地主底資格而僅爲貴族階級少數人所享有底特權，不能普遍於一般。到了一七九二年，賀爾士吞克萊夫脫(M. Wollstonecraft)女士，才發表一部女權擁護論，(Vindication of the Rights of Women)鼓吹女子經濟獨立，社會地位向上，女子教育改良等等，把法國大革命原動力底自由民權底思想，應用於婦女方面。以爲：婦女也是一個國民，依全民政治底原則，當然與男子一樣，也有送代表於議會底必要。那時她不過把婦女參政，做個預想的要求：說理極其平凡，毫無奇異之處。

所以當時往往要遭人攻擊，並不爲一般社會人士所歡迎。至於女權擁護論其實價值底受人確認，却是半世紀以後底事情。

這個時候，英國因爲受了法國大革命底刺激所起的選舉權擴張運動，氣勢日趨於強大，政府當局，爲法國底形勢所懾服，對於民衆運動，恐怖之餘，加以極度底高壓政策。放逐首領於海外，解散他的期成會。於是這種運動，大受頓挫；恰巧接着反動時代，忽然起了拿破倫戰爭，暫時把這個問題攔住。然而到了和平回復之後，又因漸次演進的結果，而有與實業革命相與俱來底中流階級勃興。於是選舉權的擴張運動，格外有欲罷不能之勢了。

嚴格的講起來：英國婦女參政運動的第一次開幕，可以說是在一八一九年。而實在是受了賀爾士吞克萊夫脫女士所著的那部女權擁護論底影響。至於他的成功，乃在二十世紀的初頭，中間的經過，恰恰是一世紀。在古代底時候，英國法律上，本無限定男子纔有選舉權的明文；所以如上面所說與男子有同等資格底婦

女，事實上往往行使選舉權。到了一八一九年選舉權擴張運動達於高潮的結果，民衆時與軍隊衝突，男女死傷的很多。一直到一八三二年，政府應時勢的要求，承認中產階級底男子選舉權。這是英國歷史上大書特書的事實。但自婦女參政一方面看起來，却反是法律上的退化，而爲一般女權論者所切齒。因爲這一次選舉法改正的時候，關於有選舉權者資格底規定，把選舉法內向來男女同用的「人」(Persons)字上面，加了一個「男」(Men)字；成爲「男人」底字樣。明明白白地把婦女撇掉了；表示選舉權只許男子享有底意思。後來一八三五年城鎮鄉副體法 (Municipal Corporation Act)裏也是除去女子。本來英國國民性，是富於保守的；就是上面所舉底兩種法律改正以前，女子對於政治，也極冷淡；一旦雖然蒙了法律的制限，並不以爲稀奇，漠然毫無所覺。但是因爲世運的推移，經濟的發達，教育的進步，十九世紀前半期底物質文明，竟是成了女權問題勃興的原動力。尤其一八三二年選舉法改正前，與夫一八四〇年穀物條例廢止，以及奴隸

反對的二大社會運動，更促進女子底覺悟，使他們深感政治的興味。這時關於女權運動底出版物漸多，而就中最著名的，是約翰穆勒 (J. S. Mill) 在一八五九年所公表底婦女底克服 (Subjection of Women) 一文，極力主張男女一切權利的平等。他不單是鼓吹婦女參政底思想家，並且又是實際的運動家。一八六七年五月二十日他在下議院演說，主張將選舉法的改正案中所用底「男子」(Men) 底字樣，改作「人」(Persons) 底字樣，使婦女也有參預的權利。雖不幸以百八十六底多數對七十三底少數，遭遭否決，但是由此所及底無形的影響甚大；而婦女應該參政這件事。乃具有固定而不可動的勢力。於是繼穆勒而起的，就有柏萊特 (Jacob Bright) 柏氏在一八七〇年，提出最初的婦女參政權法案於英國議會。

雖於同年五月四日下院第二讀會通過，又不幸為格蘭斯頓 (Gladstone) 政府反對，竟歸失敗。然因此一方婦女參政底實力運動，更加強烈；集會結社，到處

皆是；一方國內同情者，日益增加，各政黨內女權運動家輩出。因為婦女參政權問題本超乎各黨派而分離獨立；贊成反對，散在於各黨之間。把自由與保守二大黨比較起來：自由黨員，贊成婦女參政的雖多，然而保守黨員中有力底人，表同情於婦女參政的，亦復不少；狄司列利(DIsraeli)就是最顯著的適例。所以到了一八八五年保守黨就組織了一個婦女政治運動團體，繼承狄司列利的主張；以擁護保守主義，反對急進主義的革命的傾向為旗幟；因為狄氏最愛「櫻草」，(Primrose) 命名為「櫻草同盟」。(Primrose League) 可是不久到了一八八六年，自由黨以對抗的態度，也組織了一種「自由黨婦女團」；(Women's Life-tal, Co Federation) 推格蘭司頓為會長。而這兩個團體所以成立底唯一理由，尤其在總選舉時奔走運動婦女參政底一大原因，在於一八八三年所制定底腐敗法(Corrupt and Illegal Practices Act) 底規定。這種腐敗法，其目的在於矯正選舉界底腐敗，設極嚴重的制裁而一掃從來的陋習。因此保守黨處於孤立的分散

的運動，比之組織的統一的運動，效力上相差實多，於是才有一櫻草同盟二底出現。自由黨最初對於這種團體，雖大肆其攻擊之端，然而他們曉得如果能夠得了婦女有志團體底後援，一定容易奏功，於是也就仿效反對派底辦法，利用些婦女，組織了一種同情於自己黨派底婦女團。

從此以後，婦女便做了男子底援助者，歷次站在政治戰爭底陣頭，漸漸受了些政治的訓練。同時又在新開放底方面，傾注其精力。溯自一八六七年及一八七一年大學教育的門戶，為女子開放以後，一八六九年，就承認婦女地方自治團體底選舉權。一八七〇年，學務委員底選舉權及被選舉權，也為婦女所參加。新的職業，也因為經濟發達，法令改正，漸漸歸於婦女底掌握。十九世紀底末葉，英國婦女活動底範圍，較之數十年前，大為膨脹，其勢力普遍於社會各方。至於擁護有這種偉大勢力底新婦女，更有較之以前格外熱烈底意思，而試其參政權要求底運動，却是二十世紀底一個現象。她們的運動，雖以種種形式發表，而其

最有力的，是「婦女參政聯合會」(National Union of Women's Suffrage Societies) 普通略稱為 (N. W. S. S.) 與「婦女社會及政治同盟」(Women's Social and Political Union) 普通略稱為 (W. S. P. U.) 前者是溫和派，後者是激烈派；前者依立憲主義而行動，後者底行動，時時逸出常軌，所以又稱為武斷的參政運動派。(Militant Suffragette) 武斷的參政運動派，是一九〇三年班克司託夫人 (Mrs. Pankhurst) 所組織。他們只要為急於達到目的，不擇手段；無論什麼暴行，都肯去做。有時舉行大規模底示威運動，有時妨害國務大臣或議員的演說；甚至於投石，放火，使用炸彈，損毀郵便物，污壞博物館名畫，攀倒植物園底異木等等。如果被拿入獄的時候，她們就行絕食同盟。(Hunger Strike) 諸如此類，不勝枚舉。溫和派却不然，她們一方面喚起輿論底同情心，他方面極力與國會議員聯絡，希望倚仗他們去改正法律，使一般婦女，可以獲得選舉權。可是專靠溫和派，也是難得成功；專靠激烈派，又未免覺得太過，兩者都是倚於

一偏。然而惟其這兩派各倚於一偏，所以才能剛柔並用。一九一〇年，妥協委員會 (Conciliation Committee) 發生，妥協案 (Conciliation Bill) 產出。自此以後，婦女參政法案，屢次通過於第二讀會，而都未能在第三讀會通過。這大概因為缺少黨援，不能借重政府之力底原因。而武斷的參政運動派爲人所不可及的，就是：歐戰發生以後，她們爲愛國底感情所驅使，時時有許多軍事上的貢獻。因此英國人民，都爲嬭所感動，不復再像從樣那樣底嘲笑她或惡嫌她；並且十分認識婦女的價值。雖那向來極反對婦女參政的英國執政者，如愛斯葵斯，(Asquith) 喬治 (Lloyd George) 一流人，也都改變了從前底態度，反過來對於婦女參政運動，表示十分底同情，與以極大的贊助。所以婦女參政權法案，竟於一九一八年十月二十二日在下院以二百七十四票對二十五票底大多數通過了。接着上院繼其後。於是中央議會選舉權與被選舉權，男女俱能享有；英國百餘年來來的婦女參政運動，至此遂告成功。不過一九一八年底新選舉法，凡年滿二十一歲男

子，都享有選舉權，女子都須年滿三十歲並有獨立住所的，才有選舉權；在年齡上男女還有這種差別，所以不能說是十分徹底。但也有六百萬底女子，享有選舉權，已經占了全國女子三分之一。預料將來總有與男子完全平等，享有同樣選舉權底時候。

第四章 英國婦女參政示威運動的情形

一萬有餘的女壯士舉行着大大的示威運動……

英國婦女在社會上的境遇，漸次陷於和男子同樣的苦境，不得不在競爭場裏和男子做對手而苦戰奮鬥，忍着艱難辛苦的結果；生出無數男性化的，或因男女的心理上的區劃的攪亂而心理底變為男性的女子來了。這些女子，主張男女因身體上的稍異，而兩者的政治上社會上的地位，竟在於如現在的不平等的狀態中，實在沒有道理。女權黨的首領瑪克拉琳夫人說：「愛的支配完了，便以法律的支配代之。」這一來，男女的關係便變為法律關係，女子可以對男子說：據某法第某條，你有愛我的義務；或者說：因裁判確定，要以強制執行使你愛；事理頗為明白。然而，在目下這種法律，只好應用於志望者也未可知。

像這樣的男性化，法律化了的女性，幹起政治運動來，則在本來頑強執拗的

漢人的特性上，再加以執念甚深的牢騷的女子的特性，又以虛榮心代着男子的野心，那不撓不屈的運動的樣子，實是偉觀。然而在這偉觀之中，傍觀一看，也不無有覺得滑稽的所在。但總之，因熱心運動的結果，在這一期的議會，女權擴張的種種議案，從種種的議員提出來了。其中，加些小的制限給與女子選舉權的這個沙克魯冬提案，被視最爲有望的。

這個六月十八日的一萬有餘的女壯士的大行列，就是同案通過的示威運動，聽說是從開始女子選舉以來的最大規模的示威運動的。

在政治運動，女子比着男子，則於男子所有的武器之外，有着女子特有的武器；這樣說或者有語弊，換句話說，即是女子特有的一種勢力，在暗裏活動的利益。就是在自己，也因想這回的示威運動，一定能給與男子的示威運動所不能給的印象，才出門指望着肯星冬來看這個大行列的。事件的意義的確也是很重大的，可是驅自己赴這個行列的動機，對不住得很，實際開好奇心以外沒有什麼的。

長谷川如是閑民在「倫敦」發表的論文裏有下一面段：聽說行列是在離議事堂不遠的域特利亞堤集合，於六點三十分鐘出發，向肯星登來的，所以我就想從這兒坐公共汽車逆襲上去，那曉得到處看客都很多，每頂公共汽車都滿坐，真不容易乘到。後來好不容易才看到一頂稍有空隙可以插腳的東西來了，剛要攀着上去的時候，却碰着龜井君也在那裏等着，在窺隙想登上公共汽車的蓋頂去赴行列觀光，由是，便和他兩人都坐在車頂上去了。

目的地的南肯新登的亞爾麥特堂，是個可以容一萬人以上的會堂，一到這兒來，但看那近邊已經築起人羣的牆，對面那肯新登園的鐵柵，也已經擠着無數的觀衆了。其中，亞爾麥特親王紀念碑的石級，也被人羣沒着，形成一個四方形的山的山出來。

既而公共汽車經過了海特巴克的轉角，來到可以俯望格林公園的康斯幾久雙丘的彼卡德里的外緣的時候，在那十二丈寬的大路，中央僅留着一丈多的通路可

以讓行列經過而已，其餘都埋着人山人海，公共汽車都在這兒阻住不能前進了。這時，剛好看到行列的先頭從對面來了。

站在先頭的是三個乘馬的婦人，每個都和男子一樣的乘着；其中一位穿草色的乘馬服，戴着高帽子，手持獵杖的，便是叫做圖拉蒙特夫人，爲婦女社會政治團的領袖的一人，而是這個行列的指揮官。

她的周圍附隨着數名的乘馬警察。接着就紫白綠的三色旗，這是團體的旗號；其次就是婦人的樂隊，紫地配綠色的華麗的服裝，奏着進行曲而來。

接着這個，便是幽靈似地穿着純白的服裝的一隊婦人；在這隊中，各婦人執着銀色的三角形的長杖，又高舉一張幕章，幕上畫着一個奇特的女人模樣，寫着「從監獄到市民」的字句。鄰着我而坐在公共汽車的頂蓋上的一個婦人，對我說明那是因爲這個運動而入獄的婦女們，總數有六百七十人；她頻頻地在搖手巾。仔細一看，很老的婦人也有，妙齡的女子也有，雖大概都是女壯士然的豪傑女。

子，但其中一羣可以惱殺自由黨，一笑可以傾倒保守黨的窈窕淑女也不少。約在隊中的中段，指着一個記上許多囚人的名字的幕章，這些人是在入獄中試着絕食同盟，而被強制以胃唧筒攝取食物了的。

數百的婦人執着那銀色的杖前進，這杖反映夕陽而閃耀光輝的模樣，儼如在希臘神話中那常有的光景，給與觀衆以一種淒愴的印象；驕然的羣衆觀此，也稍有鎮靜下去了似地，而那在不息地搖手巾的坐在車頂蓋之上的女子，竟頻頻地以手巾在拭眼淚了。男子的示威行列不能給與女子的示威行列能給與的印象，就是這個呀。

以這一隊爲先頭，每間隔若干距離則有樂隊地行列不斷地源源而來。而各國體的幕章則一一表演着各各的主題形式，插繪，文句。倫敦附近的肯新登啦，哈馬斯密斯啦，維愛爾西等爲先，由是接下以及各地方。行列由在白衣之上掛着綠色的徽章的婦人們所指揮，做成五六人一排的縱列，步調合着音樂，完全像軍隊

一樣地進行着。觀那秩序的整然不紊，好像是經過幾許的訓練了的兵士似的，然而却不過是些在急遽中從八方集攏來的女子而已，真是令人驚奇拜服。不待說這是因爲時時處處間以音樂，才得這樣整齊的，在離音樂這些的行列，便多少有點混雜。又連兩邊附隨着的警察，巡捕這些，也跟着行列取同一的步調了。

警官完全從着行列的女指揮官的命令而指揮。指揮官一舉手發出停止的號令時，巡捕便照樣地一而十而百地，把這個命令傳遞下去。指揮官一舉鞭示警官，警官便即刻跑到馬前來，恭恭敬敬地承候她們的命令，而傳給警察。在先頭的乘馬婦人，這樣地在揮着指揮官指揮警官的樣子，實在奇觀而且痛快極了。

既而一隊穿着鑲黑綠的紅衣，戴着菱形帽子的畢業生隨着來。每要大聲歡呼的隣坐的女子對我自慢地說：「看呀！大學畢業生的這些人，都是科學者，藝術家或醫師，總一句話說，都是有很高修養的國民。爲什麼這些人不能有被選

舉權呢？」

這一隊女學者之次，看到一個高舉的幕章，那幕上是寫着「劍橋大學女子選舉權男子同盟」。可是在這張幕下只有五六個赤衣的男子在，和旗旌比較起來，殊覺寂寞不振。

既而各自手拿寫着M F L的金文字的三角小旗的一大隊，連續着源源而來。這隊是「女子自由同盟」，與「婦女社會政治同盟」鴈行着而自有勢力的團體，今天別有會議開，只是行列却聯合參加了的。

由是，手拿飾着花的畫板的美術家的一隊隨來；艷飾着的，抹粉施脂的女優的一陣，各各持着薔薇花或抱着綠葉的前進，觀衆觀此，無上地歡呼洶湧。

種種的團體連聯而來，記着「倫敦康因德，康西爾女教員」的幕章的也有，寫着「女子體育教師」的也有。又病院的看護婦們，就穿着職服地排陣走來。聽說倫敦的看護婦是嚴重選拔出來的，大多是堂堂的淑女，現在看來，直是個個都

風采堂皇，而觀衆也真摯地歡迎她們，不會加以冷嘲譏諷的。

女官吏也揚着堂堂的旗號參加着。女文士的一隊也來了，其中著名的小說家也在內似地，觀者常常要指着那是誰，那又是誰的說着。其餘如書記，速記家打字生，乳母，店員這些女子，也各各地以職務之姿參加着行列。

其中，尤以白衣黃帽的從十二三歲至十七八歲的小兒們的一隊，最爲引起觀衆的同情。約在這一隊的中央，有一輛兩匹白馬曳着的蓋白布的車，車中央坐着一位身穿青色的獄衣的婦人，周圍站着穿希臘式的白衣的小孩。馬口以兩個少女牽着。這個馬車是行列中的秀逸，坐在車正中的婦人，聽說是火愛伊孃，被幽禁在獄裏數十年的。

各隊先頭的幕章的文句是：——

「課稅及無代表者的婦人是虐政。」

「有無志處便有手段。」

「運命是對勇敢者笑的。」

「我們一定勝利，然而先非鬥爭不可。」

「冠在我們的頭上的不是鬥爭而是目的。」
就中有些激烈的：——

「一致就是力量，爲着自由敢爲罷。」

「因爲有不法，所以有謀叛。」

「革命必要時，便革命罷！」

在女官吏的幕上，則寫着：——

「在國家的公職的人，該受一樣地報酬，一樣的待遇！」

英領各地的應授者的行列也有。其中如紐機關，奧斯地利亞等，則揭着「我們有選舉權」的章句，想要昂奮本國婦人的緩慢，而揚揚地前進；又美國婦人的一隊也揮着星點的旗參加着。男子的應授雖也有一隊，可是幕章却寫着「我

們應援婦人選舉權者；我們男子是女子的庇護者。」這樣的文句，殊嫌陷入矛盾裏。

看到何時行列也不會完了的樣子，單是樂隊就有四十組，揭着的幕章之數有七千之多，行列的長說是互及二英里餘，所以非等至夜九點多鐘，全部不能到亞爾麥特堂的。

因此我便從公共汽車的頂蓋上下來，想回去；可是街道擁塞着人羣，公共汽車一輛也不通行，不得已才穿着羣衆的孔隙，並着行列而走了。

走到行列的目的地亞爾麥特堂的近邊來的時候，行列好像才只一半到着似地，而日已經黃昏了。總指揮官圖拉蒙時鏗在馬上揮着鞭指揮警官，使行列漸次進入亞爾麥特堂之間。長行列到此聚集在一塊，幾組的樂隊混着吹奏，把耳朵都要衝破了。因街道擠着不通，一步也不能前進，我便反步走入後街。到南肯新登的車站，我走入一間菜館，只看參加行列的白裝束的女壯士們滿滿地在裏面，各各

都是拿着啤酒的大玻璃杯，且飲且發議論。看這樣地妙齡女子，以那細細的纖腕都舉不起似的大玻璃杯遮掩着臉，一口而乾杯的光景，實比一萬人的行列更爲壯的 Demanstron 哩！

（本篇是由長吞川如是閑氏的「倫敦」轉載的，記之以表感謝之意——著者。）

第五章 英國的婦女職業問題

歐洲大戰以後，統計起來，婦女至少要比男子多八百萬，英國二百萬，德國三百萬，法國一百萬，意大利，捷克斯拉夫，奧國，比利時，荷蘭，各十幾萬，俄國婦女過剩多少，還沒有人統計。這班婦女已不復有建設她們自己的家庭的希望。她們所遇到的只是劇烈的生存競爭，她們多數是在人口過密的區域生活着——遂發生狂惡的兩性競爭，兩性競爭在世界上是最殘酷的事。

現在對於這事怎樣辦呢？已經舉辦了些什麼呢？在美國斯密斯的英國的婦女職業問題論文裏，找出以下的答案。

最初，伯明罕城中英國政府勞動局長，曾經告訴斯密斯說，「在英國是沒有婦女問題的」。

但是，不列顛勞動者組合倫敦支部的組織人馬尼更女士却知道英國有着婦女

問題。當她招集女工人組合以作保護的餘暇，乃從事於替一班失業的女子找尋職業。那班女工在十五六歲的時候，正值歐洲大戰，就開始入工廠工作，但現在已被屏除於外。適於她們的工作因為缺乏訓練不能進去，於是乃和男工發生猛惡的競爭了。

馬尼更女士曾說道：「將來世代的女子應當有所計劃，使個個女子都習得謀生的技能。但對於現在這班女子怎樣呢？照她們的年齡說，應該已經得到自賺工資的教育。但到她們開始能作工的年齡，戰爭來了，她們遂湧入兵工廠去作工，她們從那裏所學習的，現在完全無用。家中掙麵包的男子是已經死了，她們本來可與結婚的男子也已經死掉。現在她們必須作工以維持她們的餘生，並且她們必須即刻找到工作做，即使有機會，她們也沒有時間和金錢去學習精細的工作，於是不能不去從事粗糙的工作，然而有男工在那裏，因此那些工作上也不能盡量容納她們進去。」

從前做過織工，參政者，現在是伯明罕的勞動者組合的組織人的伐里女士也知道英國有着婦女問題，她曾引着斯密斯到巴克女士那裏，她是婦女學習與僱用中央會的指導者。

巴克女士說：「是的，婦女遇男子退伍回來，不得不將她們的職業退讓，然她們又沒有別的方法維持自己——雖然她們也許是從軍械廠退職下來的。某項女子如取了某項男子的和平時代的工業，到男子從戰爭回來的時候再讓予他們，這還不是不公平，但最慈悲的婦女却要求她們的事業應當讓予一切退職的男子。可是女子也許和男子一般有着依靠的親族的。所以英國當然有着婦女問題了」。

又有許多中年婦女。斯密斯也曾經遇到一班從肥皂廠和蠟燭廠出來的她們。她們說因為年紀老大，所以被解僱了，按其原因是這樣：因為有不熟練的青年女工闖入作工多年的老練女工的職業範圍，而賺取較低的工資，所以青年女子取到職業後，即將老年姊妹們擠出門外，工資的標準也因此低落了。

伐里和巴克女士對斯密斯說，英國一般女工人似乎並不覺悟到她們的問題。她們所處的地位壓迫，艱難，手藝工人和非手藝所受的都是一樣，她們的生活只顧目前，只能逐日的挨過去。她們因為處於這樣生活競爭之下，運動和抵抗的力量遂低落，所以作工婦女因經濟關係，只能局限於現狀的生活之中，不能越出一步以作能夠維助她們的運動。

由那種情形看來，戰前的英國婦女運動，在今日活動範圍已經退縮。對於婦女參政議案——即三十歲以上的婦女應有選舉權——「和性的不平等條例」，據羅達夫人說，宣傳得熱鬧而成功却少，無非給婦女們聊以安心，即最激烈的參政論者也靜默了。有些婦女參政會只是延宕着，但是她們的職業却很是艱難，被擯拒的年在三十以下的作工婦女，似乎也因被日常經濟壓束的太緊，不能起來作經濟權或政治權均等的運動。她們也同受男性的優先和地位優越的傳統勢力所束縛。

但在別一面，我相信英國有着爭執，并且作工婦女間有着適應時勢的婦女運動。

某船上有一個女會計說：「我們現在是處於最壞的地位。救濟的方法，只有我們女子單獨結會以爭待遇的改善」。但是，她又說：「所困難的只是我們在船上的工作既這樣勞苦，時間又這樣長，竟沒有功夫去從事組織。」

一個英國的銀行女書記員也曾說：「和我們同事的男子不特要擠軋我們，并且要減低我們的工資。她們似乎並不知道我們的工資低落，於他們的工資也有影響的，并且不知道我們現在和他們同樣的作工。即使我們不工作，也有這權利呵！」

女教師團民組合成立的意思是容易推想得到的，因為校長國民組合反對任用女教師和男教師的等級與薪水同等。女書記協會是集合婦女五千人的一種勞動組合，為領袖的是三個青年的婦女主義者，因她們看到和同職業的男子分離，另行

組織團體是有利益的，那裏又有女公役聯盟。該機關所要求的機會，如下面所言：

「男子和女子的團體分離的糾紛問題是起來了，我見婦女的服務狀況和工資都在男子之下的時候，婦女的團體最好是分立。現在婦女正在要求男子所得的，和請求適當的分派所得的利益。在男子的團體中，這些事情必受其壓迫，因為她們對於自己的利益格外關心，婦女的利益多被忽略了。」

「婦女機關分立後，方能集中其能力以除去兩性間的不平等。並且運用她們自己的方法以達到這些目的。但是等到婦女的職業狀況，薪俸，和利益平等之後，女子的獨立機關纔不必要，那時男女合一的理想機關是男女共同負責以保護從事工作或職業的人員。」

男女在官職上的不平等，和俸給上的差異，這是一個大大的不平，現在已由「六點團」從事運動了。這團體係由各種婦女機關集合而成。該團體所要求的

六點鐘之一是「官職上的機關男女均等」。又一項是「教師的同工同酬。」該團體的主腦是羅達太太，和亞斯多太太，文脫林更夫人，後兩人都是英國的國會議員。

她們是已經得到所要求的平權的了，然無大多數的女子總於在在要遇到不平等——因為女子人數太多，地位又少，和男子比較起來學識又多不及。

政府對於婦女學習與僱用中央幹事會已小有補助，該會的經費本是私人募集的，發起人是麥亞吐女士，她本是不列顛勞動組合協會的秘書，她在會中一直勤勞到死。大部分的資金，總數五百萬磅，是從各婦女機關湊集的。其餘的資金，得亞斯多太太的請願，從勞動部得來。該會多數金錢係用在婦女的學習職業技能上，和別種應臨時需要謀事技術。經過一次調查之後，見工業上的位置已滿，只有家庭工作還可容納。於是該委員會遂給願意進去做家庭事務的女子以十三星期的學習。受學習家庭職務十五個月的教習的女子共有一萬人。

另一個有力的團體是女書記會，會長是梅格爾女士，一切都受她的指導，因見打字或速記熟練的人很容易得到職業，而市場上則充滿着許多貧苦女子，於是這個勞動組合遂設起一個學校，教她們這些技能從那學校中出來的竟能很快的得到職業，並且竟來不及養成她們。

但這些工作的效力，最好也不過英國婦女問題的壺中的一滴水罷了，於實際上不能有大幫助。許多有權的人也並不會覺察到這些問題。斯密斯會問而又問：「大戰時作工的婦女現在怎樣了？自從失去職業後，她們怎樣維持生活的呢？以後將怎樣生活呢？這班婦女本來可以和男子結婚，或者已經結婚的，但一百萬的男子，已在大戰爭死了，又這班婦女自大戰停止後，收入既絕，而自己又沒有自度生活的能力，這怎樣辦呢？」

勞動部的回答是說那班失業婦女是靠政府的職年金而生活，寡婦則靠她們的恩給金，但是以上兩者的額數都很少。曾經各勞動組合指出，在勞動局登記是受

一定限制的，數目和實際上的失業者不符，在實際上，失業婦女的數目要多兩倍呢。

我們必須記得，英國當戰前昌盛的時候，女子本來比男子多出一百萬，現在有一百萬的掙錢養家的男子死於戰爭，工業狀況和機會又大不如前，遂不免發生這問題了。第一，這過剩的二百萬婦女的經濟狀況怎樣了？第二，她們如感覺到須出去作工，并且也有着作工的可能，她們有些什麼可做？她們不會知道她們和歐洲別的姊妹們能夠做些什麼的麼？什麼是婦女運動的猛烈的原動力呢？這過剩的八百萬或者還不止此的婦女，遂要組織團體，要求選舉，和平，和作工的權利了！

（參看美國斯密斯原著）

第六章 英國現代的家庭觀

英國標準晚報有成一系統逐期登載的一系論文，是討論如何作兩親的問題的。最近一篇是代表家庭之現代觀的，茲即述此文，著者亞爾杜斯赫斯萊的原意如下：

幾千年來，家庭之爲物靜默地被公認爲一種社會的組織。這組織，現在幾乎以一個急驟的轉變，成爲一個問題了。這是什麼緣故？且待我屈指來列陳這個問題之呈現的原因。

簡單的說，現在似乎曾發生了的事實是如此：我們較之我們的父輩，更覺知於我們自己，更意識的地成爲個人的；同時因爲人道主義之廣佈，我們對於他人的權利和感情，更加意識到。在家庭的範圍內，同人類別種生活的範圍內一樣，這意識的變動，曾產生了深切的效果。

猶本原始地說來，自我意識顯強的我們決不能承受或諧合舊日的對於的傳統的信條之不疑問的信仰。家庭已停止其爲神聖的及不可避免的社會組織，如往昔所認識的了。而且由自我意識的個人主義而產生的懷疑主義，在家庭這個組織上，這懷疑主義，也爲人道主義加了一重力量。

我們明切地感到我們的兒女，是有他們自己的權利的。我們如以太嚴格的訓練加之於兒女之身，這在我們實在是是非正當的。

舊的教育者，想在自我未表現以前，轉變及卑抑了自我。爲達此目的，他們所採取的手段是很粗野的。可是我們因爲憎恨他們的手段之粗野，乃不能看出他們的目的的是好的。

那變動的不僅是兩親對於他們兒女的态度，即他們對自己的態度也不與往昔的相同了。現在爲兩親的，一方面是自我意識的地個人主義的，一方面是人道主義的。以這複合的意識，他們覺得他們也有他們的權利。他們要一過他們自己的

生活」，要「表現出他們自己」，要不僅僅爲兩親。總之一句話，他們憎恨那家庭責任的重量。因此他們想嘗試減少這些責任。第一，要減少他們的家庭人口，第二，要把他們所生的兒女轉遞給專業的教育者去。

在此地 我們乃碰到目前家庭生活中的風潮之第二個主因。家庭在人口上是減少了，現在有大家庭的人大率是心理缺陷的。

現在，從兒女的觀點來講，則小家庭是並不十分好的。一個大家庭是一個縮型的世界。在一個大家庭中生長，是對生活的完全準備。家庭中的獨生兒有許多地方很受到阻礙。即一家中有兩兒的，也並不見得好。以兒童的觀點說，一個家庭有四五個人時，這家庭才於他們有真的心理的滿足。

從兒童的觀點看來，現代家庭很少是滿足的。因此乃有專業的教育者，在現代生活中佔了重要地位。他們作成一個人工的家庭，在那裏兒童們得到心理的滿足。

進步的人們提議家庭制度應完全廢棄。專業的教育者應由國家給養。他們得從最早的嬰兒期起，便開始了對兒童的管理。

家庭是在衰息的過程中，這是無待疑的了。這組織為自我意識的個人所不喜，也為進步的民主主義者（他們對於凡足以阻遏社會的共同一致的局面都非常仇視的）所不喜。

在這二重攻擊下，家庭乃抵當不住。過去中的一個世代已經大大地改變了家庭的性質，則二三個世代以後，家庭將不能為人所辨認了，牠也許已停止了牠的存在了。

第七章 法國婦女運動概況

我序到法國的婦女運動，覺得筆尖着紙，分外的有力，心裏特別的高興，這是因為他是近代婦女運動的星宿海，婦女解放的急先鋒的原故。我親愛的讀者諸君！諸君看了這齣壯快淋漓艱苦卓絕的戲，試回到自己心裏想一想，再轉向環境望一望，你應該要怎樣？你是男的，你不以中國的公多列 Condoret 自待，你對得起二萬萬在地獄裏的同胞嗎！你算得盡了人類的天職嗎！你是女的，你不以中國的 Olympe de Gouges 女士自待，難道就甘過奴隸的生活？難道坐看人家享自由美滿的幸福嗎？呵！刺戟不可謂不深了，時候也不很早了，中國的婦女運動，再不能不起了！我開手寫法國的婦女運動，同時對於我們的同胞抱無限的希望。當一七八九年法蘭西大革命的時節，巴黎的市民，好像發狂一般，口裏唱着獨立萬歲，民利萬歲的凱歌，手裏搖着自由，博愛，平等，Liberte Fraternite

Egalite 的大旗；其一種熱烈奔騰的氣概，真個驚天地而泣鬼神，把盧梭天賦人權的學說，總算發揮盡致，痛快淋漓了！當這熱潮達到最高度的時候，我們覺得有一件最足注目，值得鼓掌的事情，就是十月五日那天，有一位叫梅力葛 Therieigne de Merieourt 的女士，帶着一隊威風凜凜的女子，向凡爾塞 Versailles 宮進發，強迫國王，承認他們的人權，讀者諸君，當記得當時的政府也曾發表過人權宣言書 *Declau Ation der Aroit de Preme* 呀！他們女子又何必多此一舉呢？殊不知當時所謂人權宣言書，祇顧男子的權利，對於女子的權利一句也沒有提起。你想久已自覺渴望獨立，情感熱烈的法國婦女於此大失所望之下，焉得不奮起力追，再接再厲呢？因此之故，到十月二十八日那天，巴黎的婦女又向國民會議主張於政治上男女兩性應享同一的權利。不久有大名鼎鼎的 *Oeempe de Gonges* 女士向皇后 *Marie Antoinette* 呈遞女權宣言書，*Declaration des Droits de la Femme* 補足人權宣言書的缺憾。而當時實際參加革命運動，且與

Mericou 女士相聲援 而不能不大筆特書者卽，Rosa Laeombe 女士所組織之共和革命婦人會 Societe des Femmes Republi Cains et Revolut Ionair- 是也。

自此之後，法國婦女之運動，大有長江大河滔滔不止之勢，計一七八九年至一七九三年之間，所謂共和革命，婦人會，立憲同交會 Amies de la Constitu- 83 等，所組織許多的婦女團體，對於當時的執政者，一方面不知上了幾千幾百的請願書，要請政治上經濟上和立法上有男女兩性的同權。他方面並常常參加國民大會，昔日拈針壓線輕步於粧台暖閣之間者，至時居然手執武器馳驟於政治的大事件矣！又當時婦女俱樂部林立，執牛耳於其中者，除上述 Oeynde de C onges 之外，尚有羅蘭 Mme Roland 塔麗昂 Mme Tallien 梅力葛 The Roi- gne de Mme Court 拉公比 Rose Laeombe 及開拉利奧 Mme Robertnee K oratio 諸女士，奔走盡力於其間，而最後那位開女士，更創刊一種婦人新聞從事

女權之鼓吹。

形成世界進化兩輪的一輪，——婦女的運動，既鬧得天翻地覆，而回顧與女性對立的那一輪，——男性對於此事的態度，又有什麼反響呢？據我想：婦女要求應得的權利，既然是真理所允許，則按之「公理自在人心」的古話，當不至竟沒男子與她表同情。而同時以女子為玩物為奴隸為奇貨的男子，當然認此等獨立，解放參政運動為危險之事，而加以反對或壓抑。呵！我這兩種推測果然俱不錯。法國的婦女運動史，代表前一說的居然有個公多列 Condorcet 之人，可以表全世界男子告無罪於我們女同胞；但是不幸得很，不幸同時又有一個代表後說代的魯俾士皮爾段通等一班頑固的東西。

Condorcet 在婦女運動史中，實為男子表同情於女子的第一人。其時的婦女運動得一枝生力軍，真是增長氣勢不少。公氏的主張，以為女子與男子同是人類；天賦的人權，不因男女性之差異，宗教之差異，人種之差異，而生若何之區別

。若說到獨立的人格，男女也是完全共同享有的；而男子却矯而極之，蹂躪剝奪女子的天賦人權，這不是暴戾之極嗎？況且男女智能，各有短長，假使立一種分業的方法，使之互相補益，豈非人類全體的大利益。這都是天意而非人所能隨意左右的，今乃犯天意壓抑弱女子，毀損其獨立而無所恥，這真是人類生活的大不幸呵！公氏以滿腔的同情，登高疾呼，並實際提出承認女子權利之憲法草案於議會，好容易得達到立案容許的目的；不幸爲執政的頑固派段通等所梗，未達公布實施之目的。而段氏之惡，尙不至此，即一九〇三年所有的婦女俱樂部及婦女會等俱被封禁。一七八九年以來，蓬蓬勃勃如江如河的婦女運動，至此竟如秋草寒蟬零落不堪，是一七九三年十月三十日事也。

婦女團體解散令發佈後數日，婦女俱樂部代表數人，出席國民會議，攻擊解散令之不當，欲反對其公布。無奈男子竟以維持議場秩序爲口實，禁止她們發言，婦女代表者，於嘲笑謗罵之中，憤然退場。其後又十二日該代表等，雖欲再訴

於地方團體會議，但也沒有什麼效果可言。自是之後，直至一八四八年，不開婦女運動之聲，而極端崇拜男尊思想之惡魔拿破侖又來了！

共和政府倒後，拿破崙一世以怪傑之資，橫行天下，就中對於婦權運動，打擊最大者，莫如拿破崙法典，該法典關於女權之規定，全置婦女於男子支配之下；爲妻者不得夫的命令，什麼事也不能做；妻的財產，除動產之外，統之由夫管理；親權止屬於父，夫有殺姦婦的權利；私生子之母禁其求父。不特此也，一八〇一年，且有公娼制度之成立。此等法制公布之後，法國女權後陷於萬劫不復之地，所謂男女同權，直等於癡人說夢而已。雖然，公理若不虛，人心該不死。拿破崙之暴，雖能壓她們的身，終不能閉她們之口也，於是乎婦女運動的先覺，如 Mme de Recamien, Mme de Remust 及 Mme de Staël 等，仍奮起向拿破崙逞激烈之反抗。結果 Staël 夫人竟至遭放逐之禍，吾述至此，誠不能不表敬意於夫人也。

拿破崙去，復古期又來，其時有哲學者的政治家邦拿爾 *Née Bonald* 其人，主張男尊女卑主義，故婦女運動仍未見有何進展，始至一八三〇年之七月革命，一八四八年二月革命之後，聖西門社會主義之學說，風行一時，對於勞動者階級及婦女階級，皆表熱誠的同情。於是久被屈服的婦女運動，聞此義聲，正所謂空谷足音了！桑特 *George Sand* 女傑之聞風興起，固意中事。

法國之婦女運動，實至桑特女士而根基始穩固，亦至桑特女士而範圍始擴張。蓋女士以社會主義宣傳者，而兼婦女運動者故也。當時鼓吹女權最力之獨立平論 *Revue indépendante* 實為女士與當時之代表人物 *Lerroux Viardot Lamn-ena's* 等所合辦。其後又自己經營一雜誌，曾以滿腔熱誠著成「與國民書。」*Letters au peuple* 又於共和政治雜誌 *Bulletin de la République* 第十二號以最厚利之筆，敘述女子之困難，並痛論媾妾制度之恥辱，至於老年，尙振其雄健之筆，參與法國國民的政治和社會公共的生活。其及於法國婦女運動之功，蓋

甚大也。

一八三二年有現代婦人 *La femme nouvelle* 之婦女新聞之發刊，後四年又有 *Mme Poulret de Nanchamps* 刊行婦人新聞 *Gazette des femmes* 類皆促進婦女運動之利器也。

前述婦女運動與社會主義相接近，一方擴張到下層階級，一方合力作政治上的活動。婦女運動前途原可樂觀。不意一八四八年的革命以後，號稱聖西門主義之後繼者，以狂熱的態度，和妄想的空論相標榜，爲一般社會所憎惡；而婦女運動亦因是連帶受社會之非難，失國民的同情。其年遂有多羅安女傑被罰之事。然參加此次革命運動之女代表者 *Jeanne Desroin Desroches* 與其他之二三女士，猶組織團體發刊新聞，繼續運動。

一八五一年，路易拿破崙行 *Coup d'etat*，以至於拿破崙三世之政變，婦人運動起一大反動。凡婦人參與政治運動加入國民集會及其他請願等權利，俱被剝

等。

第二帝政時代，有名普魯東 Proudon 者，著「於教會及革命之正義」*La justice dans l'église et dans la révolution* 一書，謂女子與男子之關係，猶二與三之關係，其所以有劣等之關係者，乃天意所使然，非人力所能易也，云云。婦女方面如黑塞古 Mme Jenny P. d' Hesicourt 蘭巴利 Mme Juliette Lam-berry 著書攻擊其妄，而最可注意者，尤以西門 Jules Simon (Louvrière) 列路華 Leroy-waulieu (*La travaille des femmes au XIX siècle*) 都卑 Nile Danbie (*La femme pauvre au XIX Siècle*) 列東 Engene Pelletan (*La loi d'Progres Le droit de l'homme*) 等幾位由社會經濟學的見地解決婦女問題；即今日所謂由社會政策的見地，解決婦人問題之論據，亦建設於當時。馬利特列姆 Naria Desraines 列昂利舍爾 Neon Richer 二氏於此種見解尤深刻而明確，故能為婦女運動之先驅，又為建設法國女權擴張運動之組織的團體之鼻祖。

原來法國原先的婦女運動，祇圖增進上流社會——有產階級婦人的利益。而中流以下的社會——無產階級婦人的權利皆非所顧及。二氏出，深警勞動者階級的悲慘！而努力於勞動婦女之解放。蓋欲使婦女自覺其社會的任務，及對於任務之努力，必先使婦人有堅固之團結，而欲實現此理想必須使屬於革命的之「社會主義的傾向」與屬於個人主義的之「解放的傾向」相融合。而上述之Rore Lecombe Ther Oigne de Mericourt 可以說是代表前者的傾向 George Sand 可以說是代表後者的傾向，至於 Maria Driaines 實為現代社會改良的婦人運動之具體的表現。她對於眼前的一切困難，毫不措意，唯知向着她的目的勇往邁進。

第三共和政府成立，婦女運動也沒得着什麼好處。即如一八七一年，對於民法中三十條修正之請願，除博得文豪維多爾爾俄同情之外，毫無效果之可言。

然自此之後，婦女的地位的權利等漸漸得男子方面的諒解；而運動之事，亦

日趨於坦途了。一八七六年有多列姆 *Naria Desraines* 夫人組織婦女境遇改良會 *Societe Pour l'amélioration du Sort de la femme* 其年招集第一次萬國婦女會於巴黎。幸得諸國之贊成，來會者有瑞士，意大利，荷蘭，俄羅斯，美利堅，等國的代表，討論關於婦女問題之歷史的，教育的，經濟的，道德的，法律的，各方面的問題，以報告書公於世，做學者政治家，文學家，新聞記者，立論的基礎。其結果有一八八二年和八五年關於婦女選舉權兩次向政府提出請願書之事。雖然政府以時機未熟，不肯採納，但自此之後，婦女集會結社出版之事，更如雨後春筍，叢生簇出，其影響於社會越發大了。計當時的婦女運動團體，除婦女境遇改良會之外，有女權同盟會，*La ligne Pour le droit des femme* 婦女大聯合會，*L'Abant-Courier* 先行會 *L'Egalite* 平等會等。其中女權同盟會的首領，波農夫人，*Nine Pognon* 平等會的首領，是曉遜夫人。*Nine Yince* 只這兩個都是急進的團體，以婦女選舉權運動為唯一的任務。婦女大聯合會則以

舍利羅埃維夫人 Mme Cheliga-Loevy 爲總裁，以道德問題的運動爲主旨，先行會則屬於修隊爾夫人 Mme Schmahl 支配之下，於所辦之先行新聞上，代表已婚婦人職業上的利益。

法國婦人運動的團體，略如上述，吾將進而略述派別和主張的大概。

原來法國女權的運動，橫的範圍祇限於巴黎一隅之地，而在巴黎最大團體的會員，也不過四百人。除二三女名流之外，多是男子參加盡力于其間。所以巴黎以外各地方，受女權運動的波動，却是微弱得很。而縱的方面，因爲運動的中堅分子，多屬上流婦女的原故，與人生實際的生活接觸甚少，所以公共的事業，也止限於慈善事業一局部。而所謂慈善事業者，又分做兩個潮流：一是屬於加特力教的，嫉視婦女解放運動，主張婦女改善的事業，要靠他們教會的力量；一是帶有新教的嗅味的，於 Mme Bogelot Nlle monod 等指揮之下，每年開有名之凡塞爾協議會，La Conference de Versailles 會員互相交換意見，以研究事

業的方針。此協議會乃一八八九年婦女協會的後身，於一八九一年正式成立。當初以慈善事業爲限，其後漸漸擴張其目的和事業的範圍，卒至帶女權運動的性質，參預勞動問題；其結果且有漸趨過激的傾向。今再述三派具體的主張如下：

加特力女權協會的主張，對於女子當施純粹的加特力教的教育。確立妻的財產權，廢止公娼制度，對於姦通者男女同罪，（但不許離婚）尊母親的權威等。

漸進派爲屬于新教徒的團體，反對夫的主權，認爲沒有忠於男子本位的女德上和義務的必要。

至於急進派的要求，比之前二派更爲徹底。要求的是什麼呢？就是兩性要合同教育，反對軍國主義的歷史教育，使婦女得充官吏。男女同給，家婢勞動條件的公定，夫權之廢止，婦女的地方及中央參政權等。

一九〇〇年以後，法國的婦女運動漸捨從前狹小的範圍，而就擴張普及之大路。如一九〇一年，建設的法國婦人俱樂部，同盟會會員，號稱七萬三千人。其

後最有組織的內國婦人會，也繼續出現了。一九〇七年以後，又有 *La Française* 婦女週刊之發行。而修馬爾夫人領袖的法國婦女選舉權聯合會，又與一九〇九年創立的萬國婦女選舉權同盟會相聯合。前者為勞動問題，婦女選舉權，後者為婦女參政權，很熱烈的運動。其餘值得記述的團體，尚有聲援民法改正的婦女學生團；莫娜夫人領袖的宗教團體，及各廢娼運動團體等。

自一七八九年至一九〇〇年中間，占了整整一百多年長時間的法國婦女運動，天天在那裏向政府請願，向國民會議嗚嗚她們的不平，繼續不斷的創立團體，刊行報誌，始而熱烈奔放，繼而漸趨着實；始而集中于政治，繼而涉及教育職業勞動各方面，有如九曲黃河，千迴百折，日夜不息，吾人讀此，一方面不得不歎其精神之卓絕，而他方面又不禁有何以華而不實之感呢？俗語說得好，天公不虧勤人，又曰有志事竟成。法國婦女運動，至此去播種而入收穫期，照理也是無可逃避的了。咳！果然不錯，一九〇〇年以後，法國的婦女居然得了下述的效

果！

政治上的效果。一九〇八年巴黎選舉之際，急進派婦人有候補者一人；同年十一月婦女有爲勞動爭議調停裁判所委員的權利。其後可得拿破崙法典之改正，結婚契約立會人的權利，及既婚婦人的財產所有權等；而一九〇九年婦女參政協會，加入國際婦女參政權同盟以來，議會裏的議員，同意於女子參政權者，爲數更不少。

其次教育方面的效果更著。遠在一八六三年以前，除宗教科以外，各學校皆許女子入學，一八八一年，有女子師範學校之設立，十年前已有八萬五千之女教師，立於全國小國民之前，當指導之任了。一八八六年，以法律定婦女有出席參與學校委員會及選舉之權利。一九〇五年，里塞在學之學生數，有二萬二千之多，女子大學亦不下四千人。女子教育之權，大半操於婦女之手，小學三年級的教師，男女薪金相同。而一九〇七年鳩利夫人居然得到梭爾邦奴大學校教授的地位

。開女子參預最高教育機關的先河。自此之後，女子執教鞭於各州立大學者亦不少。

一八六八年，女醫得執業之許可。近今巴黎一隅，女醫已不下數百人。一八九九年，元老院以大多數之同意，允許女子當辯護士。自法學博士張奴舒維安女士始以後巴黎各地遂有多數女辯護士之開業。

至於業務方面，各國家官署亦採用女子充下級的官吏，即如從事於郵政電信電話鐵路一類的職業者，為數實不少。其他如視學官，工廠監督官，救貧令科員，裁判所通譯等，亦多採用，而於高等教育評議會，高等勞動評議會，高等社會政策評議會，俱有婦女為委員，於工業裁判所，更有選舉和被選舉權。

再後稍述婦女勞動運動的狀況罷。法國婦女勞動的狀況，以婦女運動熱烈的結果，比前雖略為改善。然每月所得工價，仍不過七十法郎至八十法郎。以言支持生活及經濟獨立，實不可得。于是乎多數女權運動者，極力主張設立婦女勞動

者特別保護法之必要。一九〇〇年，關於此問題開國際會議，同時設立婦女保護法，國際同盟會，專爲此事運動。於是一八九二年有禁止婦人及女子夜工，和從事有害健康的業務等法令，至時更由商務大臣，補訂禁止雇女子幼童從事於危險鑛山的業務。其後更設姪婦之保護和勞動時間之限制等，視前似乎有利，但希望工價增加，仍然不行。

婦女勞動團體，在巴黎者，只有消費組合。加入勞動組合者，九十萬人之中不過三萬人。

全國婦女勞動者之數，計從事工業者，戰前約九十萬，戰後增至百五十萬，從事農業者，約百五十萬人。若據其一九〇一年的調查，全國婦女勞動者，約六百八十萬人云。

泰普來夫人是法國婦女參政同盟會的會員，對於社會運動都很努力，最近被選爲羅里亞勞資協調會的會長，在法國勞資調協會，在經濟上的作用很重大，對於勞動者的福利，大有關係。以後法國婦女運動的進展，當然不可限量。

第八章 法國婦女運動的起源及其影響

世界的婦女運動，在十八世紀的後半，纔能認出他的萌芽，還是以歷史上有名的一七八九年法國大革命爲界，在法國和英國湧出了新鮮的運動的。

釀成法國大革命那時的思潮的原因，就是所謂正義，(Equality) 自由，(freedom) 及平等 (equality)。而具這種特徵的思潮之所以發生，盧梭 (Jean Jacques Rousseau 1712——1778) 的思想，是有最大的影響的。

盧梭是最熱心主張「歸於自然」的人，從創造者手中出來的時候，一切都是善的，一入人的手，便墮落了。種種的偏見，權威，範疇，因襲，及其他我們因此受苦的一切社會組織，都是使我們遠離自然的。我們須要捨棄偏見及其他的一切，回到我們本來的自然。盧梭從這樣的立足點，唱導我們必須自由的，質直的，赤裸裸的考察自己的社會。

盧梭這樣的主張，使反抗一切的權威和規範，及渴仰自由的信念，在那時代湧現出來：間接的方面，在政治上為釀成法國大革命的基础，在文學為釀成法國羅曼主義（Romanticism）的基础。同時，他這種渴仰自由的思潮，又可視為作成近代婦女運動的一個遠因。

然而老實的說，盧梭自己，決不是女權運動者。他雖是這樣的一個自由思想家，但對於男女關係，却仍然不脫舊套的因襲觀。盧梭關於女子教育所說的話是這樣的：「對於女子所施的教育，不可不常以合於男子的要求為主。婦女的義務，在於補助我們男子，慰安我們男子，得男子的愛和歡心，並且為男子的慰藉者。使男子容易愉快的走到生的路上去。這不得不為一切時代的女子的義務。女子須從幼時便受這樣的教育。」照這樣看來，他的對於男女的意見，仍然是舊套的。然而他的自由思想，究竟間接的有助於婦女運動，却是不可否定的。

法國的婦女運動，以一七八九年法蘭西大革命的一年，發出了第一聲。就是

這一年的十月，以梅里考爾 (Theroign de Neericovert) 拉康布 (Rosa Lacom-
 一〇) 等婦人爲首領的一團婦女，向國民議會提出會議，政治上應該男女同權；其
 次則一七九〇年有名的辜傑 (Alympe de songes) 在當時獲布爾雜誌的四月號上
 發表論婦女公民權的承認 (Ses Admussioia des Femmes Ow Droit de Ci-
 tiz) 一文，極力主張同爲公民的男女應該同權，並法律對於男女的適用應該相同
 。這種新的婦女們的運動，只能博得哲學者康陀塞 (marnis de Condorcet 一
 七七三年——一七九四年) 的聲援，而從一般的社會，却不過取得嘲笑和反感罷
 了。當時的國民公會，嚴禁婦女們在俱樂部等處集會；如彌拉汲 (Miradcan
 1749—1791) 羅倍斯底爾 (Rodesoiere 1758—1794) 等革命的首領，從他們革
 命之本質說，本是應該援助她們的人，然而竟都竭力的反對。爲了反抗這反對，
辜辛傑遂消爲斷頭台上的露；一七九三年十月三十日，一切的婦女團體，都被下
 令解散了。

法國的婦女運動，既然這樣的終於失敗，然這運動，却越海而與英國以絕大的影響，遂以奠定歐洲婦女運動的基礎。其第一的先覺者，爲有名的瓦斯登克列夫女士 (Mary Woestoncracht 1759—1797)。

女士於一七九一年著女權擁護論 (Vindice tin of the Right of Woman) 反對盧梭及其他男性方面所主張的男尊女卑的學說；在婚姻生活，不用說是主張男女對等的，並且在教育上主張男女共學，在職業上主張男女的機會均等；以及高唱婦女不可不經濟獨立，不可不在議會中做議員的理由。

女士的主張，是含有非常熱烈的精神的。因此她這種主張，當時湧起非常的喧嘩。女士的主張，從今日看來，決不能算新。然在當時，教會的信條和法律的規定，都強迫婦女的絕對服從，而婦女自己，也都甘心做這樣因襲的奴隸，女士獨能大膽的反抗這因襲和傳統，披瀝這樣的信念，她這功績，在婦女運動史上，的確是有大功績的。

次於瓦斯登克列夫，在婦女運動上可注目的女流思想家，便是法國的斯退爾夫人 (Madame de Staël 1766—1817) 和喬治散特 (George Sand 1814—1876) 了。這兩人都是有名的女流作家；前者用柯林努，後者用安第亞那及布亞蘭梯等作品，描寫女性的不當的位置。兩人都與瓦斯登克列夫不同，是用了小說的形式，討論像上面的婦女問題，其誦讀的範圍也很廣，所以從結果上看來，在開發世間一般的女權思想上，可說是有大貢獻的。而喬治散特，一面是理智的性情及火一般熱烈的性情的所有者。他面又是對於向來的因襲道德，習慣，法律等強烈的反抗者。不但是她的小說，就是她的生活，也便可以在當時新婦女的思想感情上，發生不少的影響。愛理斯批評她這強烈的性格說：「通觀喬治散特的生涯，她只是發揮強烈的光輝的個性。她不是調和的，却像哥德一般大胆而且率直的。」像這樣的人強烈的個性的性格，對於那時代當然不會沒有影響的了。

第九章 美國婦女參政運動概況

我們要研究美國婦女參政運動，先不可不明白美國憲法上底規定。美國是合四十八州組織而成，憲法上對於各州婦女有無參政權，沒有積極的限制，一經各州底自由規定，現在四十八州裏面，却有三十七州承認婦女參政，不過略有程度之差罷了。但若使美國各州，通同都承認婦女有完全底選舉權，並確立徹底的婦女參政權，必得把合衆國憲法修正一下。憲法修正以後，美國女子，就與男子享有同樣底權利。然而美國承認婦女參政底憲法修正案，竟於一九一九年五月二十一日在下院通過；同年六月四日，又在上院通過。並且美國憲法底改正，不像英國那樣雖然承認女子參政，而對於選舉資格，與男子規定不同的；他是完全於平等基礎之上。於是今後美國的女子，與男子享有同樣底權利，處於同一底地位了。我們在這裏，不可不溯北美合衆國婦女參政運動底往蹟如何。

美國女權運動底發生，較他國爲獨早，而其成效又特著；所以世界一般人，都稱美國爲女權運動底搖籃，或女權運動的發祥地。但是所以致此底原因，亦自有他底歷史上的關係。自一七七四年至一七八三年底美國獨立戰爭，國中婦女，與男子同歷艱辛同盡義務，曾爲可驚的活動與貢獻。這時女權思想，已經胚胎其中。一七八七年在菲拿泰爾非阿 (Philadelphia) 開憲法會議底時候，一般婦女，要求市民選舉權；這便是美國婦女運動獲得選舉權的第一次。這時婦女享有選舉的，全美十三州中，已有九州；（是時美國尙只有十三州）其餘紐約維極尼亞 (Virginia) 等四州，只限於男子有選舉權；所以當菲拿太爾非阿 憲法會議開會時，美國婦女，要求將婦女參政權明文規定於憲法中。不幸憲法會議，拒絕這種要求，依然把選舉權底事，聽各州的自由。自此以後，雖在已經承認婦女參政底那九州，也把選舉法裏加入「男子」這兩個字；於是美國婦女便全然沒有選舉權了。

次於獨立戰爭而與美國婦女以活動的機會，並且造成選舉權擴張運動底氣運的，就是奴隸解放運動。所以美國婦女參政運動，與奴隸解放運動，有密切的關係。現在就從這裏順序研究下去。

自一八三〇年至一八四〇年的十年間，是奴隸解放運動底全盛時代。一八三〇年格勒孫(W. L. Garrison)替當時被壓迫的奴隸，組織了一個「奴隸廢止會」，謀奴隸制度的廢止。這時婦女，大受刺激，也組織了一個「非奴隸婦女會」，推莫特(Mott)女士爲會長，與格勒孫底「奴隸廢止會」相呼應。但是這一件事，反招當時有識者的講謗和揶揄。於是一般婦女們，格外堅固她們的團結，把援助奴隸的目的，移到男女平等運動。一八四〇年在倫敦所開底「萬國奴隸廢止大會」，莫特與師旦登(F. C. Stanton)幾位婦女，被選爲美國底委員，代表赴會。那曉得當時那個會裏面，聲言她們是女子，不承認她們爲代表，把她們安置在旁聽席。於是這幾位婦女，憤怒之餘，痛感今後第一要緊底事，就是婦女團體底

組織。所以八年之後，到了一八四八年，就在紐約撒拉凱爾士(Seneca Falls)開了一個「婦女權利會」。(Women's Rights Convention) 仿照美國獨立宣言書，發表美國婦女獨立宣言書，提出於議會。雖得了滿場一致的否決，但是會議以後，嘲笑誹謗之聲，充塞耳鼓，令人難堪，報紙新聞紙譏誚罵，累幅盈篇，到處皆是；那些名詞婦女獨立宣言書的人，甚至請求取消蓋印。可是多數有志底婦女們，到底不因此而喪氣。加以那些與一八四八年二月革命有關係底歐洲婦女，紛紛到了美國，更與美國婦女以參政運動的刺激不少。所以這時美國婦女，氣勢愈大，格外發揮她百折不回底精神，四處鼓吹，漸次蔓延了全國，一天一天的猛烈起來，各處都組織了婦女參政運動底團體；內中最著名的，就是以安宿里(Anthony)及師旦登為首領底「全國婦女參政權協會」，及以師騰(Locky)霍女士(How)為首領底「美國婦女參政權協會」(這兩個團體到了一八九六年合併)此外還有大學學生所組織底「大學平等選舉權同盟會」及「全國勞動者同盟會」

「合會」等，都極端贊成婦女參政。這些婦女參政運動團體所主張底理由，大約不外乎說是要「貫徹美國憲法的精神」。以爲：美國憲法以獨立宣言底精神，解釋起來，無論全國選舉，或各州選舉，都沒有不許婦女參預的意思。合衆國憲法條文底前面說：「我們合衆國人民，……爲阿美利加合衆國制定這種憲法」。婦女也是人民，與男子一樣；我們這樣看來；可知美國憲法底精神，是無論對於男子或女子，都是同等看待的，而且美國獨立宣言上明明說是：「（一）萬人歸於平等。（二）萬人都受造物主所付與底不可奪底權利；而這些權利裏面，有生命，有自由，有幸福。（三）政府是爲確保這些權利，而由人與人組織而成；必須得了被治者底同意，才能發生正當的權力；這是甚明的真理。政府這件東西，不是因爲給這些權利與人民而組織的；是因爲要保障人民所有底這些權利而組織的。」由此看來：選舉權是人民底權利，政府不能把他給與人民；所以也就不能從人民底手裏奪過來。政府底行動，如果不得婦女底同意，那麼依獨立宣言精神解釋

起來，就是不合法底行動，因為獨立宣言上不曾載明依據人民半數——男子——的同意的，那麼政府行動，就算是合法行動的緣故。

美國婦女選舉權的要求，從此以後，雖日見成功，男子對於女子底僻見，雖漸次消泯；可是要想確立完全的婦女參政權，却很不容易。因為美國婦女要達到完成參政的目的，有兩種方法。第一：修正各州底憲法。第二：由聯邦議會修正合衆國底憲法。依第一個方法：美國於四十八州之外；還有四個屬地，合爲五十二個不同底法律。必須把這五十二個不同底法律，一齊通過，而後才能達到婦女完全參政底目的。而在改正一州底憲法時，因為美國各州，多爲固定憲法的緣故，除却通過於各該州上下兩院所組織底州立法部而外，更須付之於各該州內有選舉權者一般底投票；而這些有選舉權者，不用說都是男子，所以要想通過，總是困難。至於修正合衆國憲法，也是如是。修正案各以上下兩院三分之二以上底多數通過後，更須由各州立法部或其特別議會全體四分之三以上之批准。即全美四

十八州中，必得三十六州以上議會底同意，其所改正底憲法才能發生效力。然而合衆國承認婦女參政權底憲法修正案，竟於一九一九年完全通過於聯邦上下兩院；並於一九二〇年，得了各州四分之三以上底批准；而且較之英國，尤爲徹底；不設何等男女年齡上底制限。憲法修正底結果，滿二十一歲以上底美國婦女，約二千五百萬人，都獲得選舉權利。從今以後，美國各州女子，關於選舉權，俱與男子立於平等基礎之上。我們迴溯她們過去歷史上參政運動底組織與堅忍心，也不能不表示無窮底敬意。

現世的婦女活動力量以美國爲最，美國婦女運動的中心團體，是美國婦人黨。該黨自成立至今，始終努力於領導婦女，要求國會修改憲法上男女不平等的規定，保障婦女在經濟，社會，法律的地位。美國第七十三屆議會開會，上院下院共同討論的第一案，便是上院議員湯森和下院議員魯德郎所提出的憲法修正案；所提出的條文是：「男女在美國本土及其統治地享有同等權利。」魯德郎在提案

是反覆說明本案的重要，他以為在現代經濟窘迫的情形下，女性因為有許多弱點，譬如要結婚生育的緣故，在經濟以及法律上缺乏有力的保障，不能和他人競爭，這是非常不公平且不良的現象。我們要承認求生存是男女所同有的權利，因而在憲法上也必須對於婦女的這種權利有較鄭重的保護。開會的那天，婦人黨中的領袖楊格女士，從加洲趕來，全國書記長克拉克夫人從哥倫比亞趕來，和其他幹部人員十四名，共同赴會，在未開會之先，就到華盛頓的國會議廳的石階前，向提出本案的兩議員致謝。開會時各就傍聽席示威，同時黨中央幹部指令各地支部，令派代表到華盛頓來向兩院議員請願通過這「修正憲法」的提案，遠處的代表不便與會，則在各地與有力的政治家聯絡，以書面向各議員要求，利用輿論的力量鼓吹宣傳。有些地位比較更熱烈，示威遊行的婦女中，有徒步的，也有坐汽車的，也有坐飛機宣傳的，真不愧是美國的新婦女。（按美國女議員現在共有六名，都是一九三二年十一月總選舉時選出來的，名軍為諾頓夫人，甘夫人，選

迦夫人，亞耶琳小姐，捷克思夫人及卡拉威夫人，前五名爲下院議員，後一名爲上院議員，因與上述的憲法修正案很有關係，所以附帶述及。

二年前芝加哥的世界博覽會中，有代表全美國婦女團體五百萬人的全國婦女協會，利用機會在七月十六日至二十二日中召集世界婦女大會，對於全世界婦女團體，均發請書參加，爲世界婦女運動，生色不淺，可謂創舉。因此美國婦女運動之勢力，亦賴以擴大。

美國婦女的力量，對於選舉總統亦很有關係，候選人均努力於獲得婦女的多數，因爲美國婦女對於政治興趣甚濃，每次開會，聽者大都是婦女佔多數。辯論上常佔男子們的上風，有人說總統夫人對於總統選舉也很有關係。四年前的總統競選，胡佛之能打倒斯密斯，婦女的力量很多，因爲胡佛出身於斯丹福大學，在大學裏認識他的夫人，她是受過高等教育的知識階級。斯密斯出身微賤，以賣魚起家，後和他的夫人結婚，選政時，美國的婦女都以斯密斯在微賤時所娶的妻子

一定無知識的，醜惡的，不能參與國家大事，一旦把她抬起做白宮的女主人，未免沾辱，（固然不免有封建餘毒在內）所以大家都投胡佛的票。這次白宮的女主人羅斯福夫人，也是美國婦女界推崇的人。她十歲就失兩親，渡英求學，十八歲歸國與羅斯福結婚。她做過許多的事情，文學教授，民主黨機關報的總編輯。有七個子女，這使羅斯福的票數增加不少。

美國白羅斯福當選後，即任巴金斯女士為勞動部長，這在美國為第一次的女部長。頗給人以新觀感。巴金斯女士於一八八二年生於波斯頓，今年五十三歲，卒業於本雪文尼大學。畢業後繼在哥倫比亞大學研究社會學。後參加職業婦女運動，為紐約消費聯盟的祕書長。同時繼續研究勞動問題的理論與實際。此時與威爾遜結婚，生一女，唯女士不願以家庭累其素志，仍不斷為婦女運動奮鬥。參加民主黨活動。一九二九年，羅斯福為紐約州長，推女士為勞動局長，州產業調查委員等要職。女士學識豐富，著書有紐約工場之生命危險，母性保護論等。巴金

斯女士之被任爲勞動部長，頗爲他人意料所不及，民主黨內女戰士頗多，都有做部長的資格，羅斯福祇提拔一個巴金斯女士，據說完全是羅斯福夫人熱心援手之力。原來羅斯福夫人也是婦女運動家，與巴金斯頗相得，想利用丈夫做總統的機會，爲美國的女界開拓一條政治的道路，因此羅斯福也可以再愛六千萬女性的擁護。美國的女政治家，此外還有做過州長的羅絲夫人，與做過市長的蘭丁赫夫人。最近又有位沃聞夫人任丹麥公使，這還是美國第一位的女外交官，與蘇俄的哥倫泰女士東西相映，堪稱雙璧。

第十章 美國婦女的特性及其獨立運動宣言之

由來

「你們祇須一看婦女的形狀，就可以看出婦女是本來不配做什麼偉大的工作，無論是思想方面，或是物質方面的。……婦女祇配做我們孩兒時代的保姆和教習，因為她們自己是孩兒氣的，輕浮的，眼光放不遠的。」（見叔本華的婦女論）

我們讀了德國所謂大思想家叔本華的婦女論以後，真使我們氣死！叔本的批評，未免太苛刻了！太不公平了！尤其是在現代蓬勃的婦女運動聲中，更不能不使我們婦女們抱極大的不平！英人泰勒（I. Lianel Taylor）曾批評叔氏，說他並不會講到婦女的真義。他不過將女子本性中的一部分，或卑下的情節摘出來一說罷了。這幾句話倒說得有些道理。

一五八一年英國教育家穆爾凱斯德 (Richard Mulcaster) 立意想提高婦女教育，竭力發表他的主張，但因時機過早，所以當時附和或注意的人，極其稀少。然不久有亞斯推爾女士 (Mary Astell) 於一六九六年著成一書，討論女子的地位。她在這書中，很反對女性卑弱之說，極力主張兩性的官能，雖有區別，但其區別僅在生理一方面，於精神作業上完全沒有影響。

關於婦女地位的討論，雖不是本文範圍以內的事，不過現在我們每論到男性中心社會裏竟有這般水花四濺的婦女運動高潮的時候，也不妨對於先哲的婦人觀，還她們一個是非！

就美國婦女運動的特性，和婦女獨立運動的宣言，作一個斷片的記述，使讀者約略也可知道世界婦女運動（美國婦女有作代表的資格）已達到何種的程度，也可使我國人警心自惕！

讀者諸君，你們知道美國婦女獨立運動宣言的由來麼？知道她們從事女權運

動的經過麼？美國在世界上，你們大概都知道是一個女權最發達的國家；但是她們從運動開始迄今日，却還不過八十年呢。固然，他們自一八四八年第一次紐約省的聖尼加法爾會議（Seneca Falls Convention）以來，已達到了驚人的成績，但前途終是無窮的。自一九二四年七月二十號，她們開會於聖尼加法爾，舉行七十五年紀念，我們後進的中國婦女界，對茲盛會，當然是無窮的敬仰欽佩，不過觀往繼能知來，察人更能審己，茲論之作，恐也不是毫無意義吧！

回溯既往，而觀察我們的進步，這是於我們很有益處的事。一八四八年的聖尼加法爾會議——就是我們所紀念的，是無異到男女平權的長路上的里程碑。這條路，我們現在雖尚未走到盡頭；但是若返觀那第一次會議時，恐怕我們對此急速的進步，不知要驚異得怎樣哩。

在那個時候，這世界簡直是拒絕女子的。凡是女子的財產和所賺得的錢，都是屬於她的丈夫。她是兒童唯一的養育者。要是做丈夫的比她先死了，他在遺囑

上可不給她而讓與他人。她不能控訴人，也不能被人控訴，並且也不能立遺囑或契約。做丈夫的在法律上可把她禁錮起來，可鞭撻她使之服從。此外，做女子的也幾無受高等教育的機會，首開女禁的屋柏林（Oberlin）大學（也是首許黑人入學的），那時實行不過三四年，此外便沒有准女子入學的高等學校了。並且那時除教堂總紐會外，也並無什麼女子的團體，而且女子入禁酒會也好像非婦女的本分似的。那時主張廢止奴隸的總算是極開通的人物了，但是因少年教友會信徒基萊（Abby Kelley）的被舉為委員，却使禁奴會分裂為二。這不過是那時幾年前的事，一般的輿論也禁止婦女從事職業，除工資低微者外；自然，她們也不許學習職業的。那最初得醫藥學位的勃拉克威爾（Elijabeth Blackwell）那時不過紐約奇尼瓦醫學專門學校（The Medical College of Geneva）的一個學生，還要一年纔好畢業。後來首為女教士的勃郎（Antoinette L. Brown）後變為 Rev Antoinette Brown Blackwell. D. D.）那時也還不過屋柏林神學科的學生。安頓尼

女士(Suson B. Anthony)在那時總算是一個從事禁酒事業的人，但對於女權運動仍時諷笑的態度，雖則她後來確是女權運動的一個中堅分子。

勇敢的女子們在各地請求相等的權利，如在一六四七年時則有馬里蘭 (Maryland)的勃蘭得 (Margaret Brent) 後來復有富拉 (Margaret Fuller) 拉得 (Frances Wright) 和美貌的波蘭猶太 羅女子羅司 (Ernestine L. Rose) 等人。但是這種呼聲都好像在曠野當中，沒有反響；並且在教友派中，女子之對衆演說的，雖演題正當，也要受他們劇烈的冷嘲熱罵。這種劇烈的反對，後來以基萊和南加羅林那 (South Carolina) 的薩萊 (Sarah) 及格利基 (Angelina Grimke) 姊妹（他們解放奴隸並分贈財產，而來北方作反對奴隸的演講）的努力，打破了一部分。後來格利基 姊妹因某種原因，退出演講界；但是基萊 却仍舊繼續進行。當聖尼加法爾 會議開會時，她在劇烈的反對中已演講了許多年了。師東 (Lucy Stone) 論她道，溫格雷 (Arnold Winkelried) 被衆手指向胸前時不過一次，

但是她却這樣地過了十四年呢。基萊有一次在女權會議時，她演說道：「姊妹們，你們現在所走的路，是已有赤血的足替你們鏟平的了！」

一八四七年師東女士畢業於屋柏林，同年即出而爲女權及反對奴隸的講演。她柔的聲調，雄奇的辯才，據斯坦頓夫人 (Elizabeth Cady Stanton) 說，她實是能夠使羣衆深切的感到婦女問題的第一人。但在那時，她還不過開始運動，當聖尼加法爾會議及其後的時候，那女權運動的諸先覺，却仍不得不忍辱受譏哩。

那個會議——最初組織起來以要求平等權利的——是完全靠着兩個奇才的女子；馬德夫人 (Lucretia Mott) 和斯坦頓夫人。馬德夫人是一個高貴而善辯的教友會牧師，不但會中人信服她，就是外面的人也如此。她的丈夫是一個正人君子，和她很表同情。有人說：「當馬德夫人滔滔地演講時，馬德 (James Mott) 執着她的帽坐在旁邊，一種和樂融融的表現，我真未之前見。」馬德夫人這樣的

作反對奴隸演講者許多年，到後來卒受盡種種不可避免的譏責而死了。

斯坦頓夫人是一個著名律師的女兒。她既饒才智，復富勇氣及體力，她幼時聽到一般女子對她父親所陳訴在法律上的過失，她即覺憤怒異常，決心想把她父親法律書中不平等的律例撕去。後因她父親的勸告，說這不過是一種兒戲的舉動，這才靜了下來，但她的心到底是念念不忘這事。

一八四〇年，她和斯坦頓 (Henry B. Stanton) 結婚。此後，她就和馬德夫人共事女權運動。那時，世界反對奴隸會開會於倫敦。美國反對奴隸會委馬德及其數人爲代表參預會議。可是英國對於女子共事公共事務的譏責，却比美國還要強烈難受。因是她們到底不能參預會議，只能坐在兩廊旁聽。斯坦頓夫人憤慨之餘，益覺男女平權之不可緩；因是與馬德夫人的交誼也與日俱進了。此後，她們各事運動，不相見者八年。等到一八一四八年，馬德夫人因出席教友會年會來紐約西部，並妨她的姊妹於奧本 (Auburn) 這時，斯坦頓夫人已移居到聖尼加法

爾了。她們相見之下，遂和許多女權運動者決議開一女權運動大會。她們就於這年的七月十四日在聖尼加法爾地方的郵報（Courier）上發表開會的日期——七月十九日及二十日——及地址——聖尼加法爾的威斯利陽教堂

屆期男賓之到會者，禮拜堂中乃至座無隙地。她們因女子不慣於指導會務，遂請馬德夫人的丈夫爲主席，馬德夫人先上台述開會的宗旨，接着斯坦頓夫人等都相繼演說。

演說畢後，她們遂提出婦女獨立宣言，陳說男女不平的十八要點，正和美國獨立時的獨立宣言宣布其殖民地人民的十八項不平一樣。這獨立宣言中，男女同署名者共計一百人。她們都說：「我們確信平權和真理的必能得到最後的勝利，所以我們特署名於宣言的末尾」。但是也有許多人因各報紙的嘲笑，而取消署名的。這便是前面所列一段宣言的由來了。

這是第一次的地方女權運動會議。按着像羅溪斯脫（Rochester）紐約，薩米

姆·Salem) 阿哈俄 (Ohio) 等地，亦復次第舉行。等到一八五〇年，於是乃有第一次全國女權運動大會開會於麻省的華色士脫城。這會的發起人是師東，男子的贊助者共八十九人，係從六個省份而來，那鼎鼎大名的文學家愛姆遜就是其中的一個。這會的演說辭，嘗刊於紐約講壇報 (Tribune) 影響所及，使社會輿論，頓改舊觀；那從前反對女權運動的安頓尼女士，便是受這影響的一人。後來，泰雷夫人 (Mrs Taylor 後嫁穆勒 John Stuart Mill 爲妻) 在威斯敏評論 (Westminster Review) 發表其名著，實爲引起英國現代女權運動的導火線。

我們觀察一般先覺的女子，由極小的起源，處絕望的地位，而竭力奮鬥出來；這是何等的偉大，何等的光榮！我們一方面不相信叔本華婦女論之公平，一方面更認識我們對於現在當前的增進人類幸福的問題；是應該怎樣的努力，纔能無所憚怨呀！

第十一章 德國婦女運動概況及其領袖海倫蘭其

德國的婦女在歐洲是有模範主婦批評的，德皇斷定說「婦女的天地是小孩的房子，廚房和教會。」所以質素忠實及能做事的點上是值得被讚揚的；但是對政治上經濟上要獲得和男子平等的權利的興味是可說沒有。不但如此並且普魯士的傳統的軍國主義是由封建的男性中心思想去使它根深蒂固的。另一方面，因為社會民主黨的發達，勞動階級的婦女必然的多被吸收，因為不欲單純的支持婦女運動，所以勢力是沒有英美這樣振作的。然而中流婦女之團結，於一八四八年之革命以前，即已成立，對於教育的改善，職業範圍之擴張等是繼續着熱心的鬥爭的。特別當時的婦女，由經濟的變化而被迫於生活之困難，所以德國婦女運動，以振興職業教育為直接當面之目的而起的。而此方面的功績，也就可說是極顯着了。

一八六四年創立了德國婦女俱樂部。以前所有婦女團體專注力於教育方面，而新興的婦女俱樂部，則更急進的而從事於政治的社會的革新運動了。此後內部又起分裂，急進份子入社會民主黨，而保守的份子就加入保守黨了。

一九〇〇年由希爾馬赫爾女士創立婦女參政權協會，以後就不斷的爲達此目的而活動。希爾馬赫爾女士於大戰後在淮依馬爾開的德國國民議會裏以保守黨議員被選出了。

母性保護運動收了相當的效果，母子保護的制度有被說爲由此而促進的呢。

由大戰而德國之軍國主義被打得粉碎。戰後的德國被協約國的軍國主義所脅迫，同時從德帝國之廢墟中，不得不產生一新的共和國來了。當如此危急存亡之時，戰時中婦女所舉的實績，要給與新國家建設之協力者的地位，是當然並且更是必要的呢。這裏一九一九年之德國憲法第二十二條有這樣的規定：「代議士是基於比例選舉之原則，在二十歲以上之男女的普通無記名投票之下選舉的」。因

此德國的婦女一舉而得到和男子一樣平等的政治的權利了。同年的選舉，在此規定之下，選出了三十六名婦女代議士。

然而由大戰覆沒的只是德皇的帝冠；而德國資產階級黃金的魔杖，還是存在的。做了國內的資產階級和協約國侵略主義的榨取的目的的德國民衆的經濟的隸屬，由革命而得到形式的民主政治，在民衆實是一無所有的。德國的婦女雖是得到和男子平等的政治的權利，然而她們的參政權，要去抑壓資產階級是無力的。革命後得到八小時勞動制被破壞了，對革命的勞動者則常常酬以流血和投獄，街上是充滿着失業者 and 娼婦。以上是德國婦女運動的情形，但主持德國婦女運動中心二十年的領袖海倫蘭其博士，更是值得我們認識的；不揣固陋，今將德國婦女運動領袖海倫蘭其博士事績，撰爲短文介紹於讀者，

德國婦女運動的領袖海倫蘭其博士 (Dr. Helen Lange) 和英國婦女運動領袖方賽脫夫人同爲世界婦女運動史上的一大明星。當她年已八十二歲時，還有更

多的貢獻，她在這數十年來的努力奮鬥的經過，德國的婦女將永遠不能忘記她的偉大的功績。

海倫蘭其本來是做教員的，她所努力的就主在於發展女子的教育。她創立了德國的女教員聯合會。在德國未有女子中學的設置以前，她在柏林開辦女子的補習學院，使她們能於畢業後直接升入大學；結果德國的大學乃不得已開放了女禁。她也熱心於德國婦女的參政運動，自一九〇二至一九二二年，她做了德國婦女選舉權協會的二十年的領袖。

在柏林，她與鮑默博士合辦一種刊物，名為婦女（Die Frau）很得婦女界的歡迎。此外她也寫了許多關於教育，政治和婦女運動的書。現在德國有許多女學校是以海倫蘭其命名的，都平金大學并致送她以名譽的博士學位。

蘭其博士在度她八十歲的生日時精神還很健好，但最近是逝世了。德國的婦女曾為她開過一回盛大的追悼會，表示她們對於失去了這樣一個良好領袖的哀

思。

德國是馬克斯主義的老家，有名的婦女辯護者的倍倍爾，也是生在德國的，他的大著婦人與社會是一八七九年公表於世，況且馬克斯，共產黨宣言，曾說過女工之受資本家的壓迫等等，因為在戰前保守主義的軍閥之壟橫，與各邦的治安警察法的禁止，婦女運動，遂陷於不振。又因一九一〇年首相赫爾威斯（Bethman Hallweg）在議會反對婦女參政：該撒自身在康尼希堡（Königgrub）說婦女之任務在家庭，不在集會結社，婦女在政治上的活動，更大受阻害。但是壓力愈大，反動力亦愈大，在一九一一年即有德國婦女參政聯盟（Der Deutsche Frauenvereinsbund）的婦選團體的大同盟的成立。無產勞動婦女的大多數，皆當社會民主黨的一部分來活動，其數目驟形增加起來。一九〇九婦女黨員為六二。二五九名，一九一一增至一〇七。六九三名，至一九一三增至一四一。一五一一名，一九一四增至一七四。七五四名。婦女部所發行的平等（Gleichheit）新

報，預約讀者在一九〇七年有六萬七千人，至一九〇八年增至八萬四千，至一九一四年增至十二萬五千份。當一九一一年三月在柏林市爲獲得婦女參政舉行示威運動，參加二萬五千人，四分之三是婦女。故當一九一〇年三個民主黨合併時，婦女得到市村縣的職業範圍，和商事裁判，勞資調停委員的選定。在保險立法上男女平等諸條款，列入黨綱。大戰勃發，男子的工作，女子頂替，在經濟上，社會上，政治上，確實給婦女以重新要求男子同權的新價值。其中最大的變化還是政界的變動，軍閥政府倒台，舊勢力潰頽，至一九一八年公布憲法制定會議的議員選舉的規則，就承認婦女以參政權，結果在威馬爾的憲法制定議會，竟得到三十六名的婦女議員的參加。至一九一九年制定憲法，在政治上絕對平權，凡二十歲以上的男女，皆持有一般的投票權。雖然在這時候，婦女運動的領袖羅維，魯基仁勃以格從維爾馬托夫家裏被捕，被政府所虐殺，（事略詳世界革命婦女列傳一三五——一四四頁）却得到了如此的代價。希推拉的政黨就在此時漸次發

展，由七人出發的黨，至一九二〇年五月，竟有同志一百三十人，到十月間，即到一千人，三年後竟居然成爲一個大衆的政治勢力，婦女運動，即隨著進展，至一九二八年五月，希撒拉黨，以八十萬九千票，在聯邦議會裏面，獲得十二名議員，婦女們的力量在暗中推進了不少。一九三〇年，德國又遇着一個政治的經濟的危機，國內的失業人數，由二百萬增至三百五十萬，風雨飄搖地到了一九三一年秋，只得採最後手段，解散國會，實行總選舉。民衆對之，異常緊張，實爲德國政治上所未曾有，總選舉的結果。女議員竟佔三十六名。其中社會民主黨十三名，共產黨十三名，中央黨五名，德意志國民黨三名，巴威略人民黨一名，德意志人民黨一名，不獨婦女運動史上放一異彩，影響於德國政治的根本改革，亦很大很大，這是全世界爲之愕然的奇事呵！

第十一章 俄國婦女運動概況

革命前的俄國，在少數貴族統治之下，不問男女，民衆的力量是沒有的。這個國家，倒不是只有男子可溶於資產階級民主政治的恩惠而只殘留着女子，是男女一樣不得政治上的權利的。如此，極端專制政治的結果，多少要使抱進步的思想的男女要相率投身去革命運動，而像英國的和平的女權運動和改良運動的指導者的純然資產階級的自由主義者，也都投到革命家的大羣去了。這裏，到革命爆發的一天，此等人物和主張無產階級的經濟的解放的人們間的激烈的鬥爭，也就毫無疑義的了。

總之，是如此情形，戰前的俄國，高等教育的機關是對男女平等的開放的；而婦女運動是沒有見到發達。

三月革命是乘了社會主義各派特別對勞動婦女決定的宣傳日，一九一七年三

月八日示威運動的機會而起的事，在這裏也沒有再說之必要了。同年十一月七日克崙斯基政府被推倒，布爾塞維克黨（即現在之共產黨）的政府成立，同時男女間一切權利的不均衡都撤廢了。由「全廢人搾取人，永久撤廢社會的階級分裂，實現社會主義的社會組織做根本目的」所制定的憲法，「由社會有用的生產的勞働而得生計者，並從事於使此等人們勞働的在家庭的勞働者，從事於工業商業所有種類的勞働者及使用人，不爲了取得利潤而僱備他人勞働，農民及哥薩克的農業者」是不問宗教民族國別及性之如何，滿十八歲的當日起都有一切蘇維埃的選舉權與被選舉權。

因此政治上男女的地位平等了，自然只是如此，婦女就要和男子同樣的担任政治是不可能的。婦女因爲傳統及習慣，特別是由於文盲而受了非常的障礙。革命後，政府極力努力於成人教育，而婦女的文盲者仍舊要占女子人口的百分之七十三，約表示了男子文盲者的三倍。如此無學無智者衆多的結果，在那成村的

選舉時，婦女的棄權者占有權者的百分之八十六，投票數是祇不過百分之十四罷了。州蘇維埃則更甚；投票者只是婦女有權者的百分之五五罷了。全俄蘇維埃大會的選舉時，婦女有權者中只有百分之二，九是行使選舉權的。選舉權的行使已是如此寥寥，代議員的當選自然也更少了，一九二二年郡執行委員中選舉的委員中婦女僅占百分之九，州執行委員會中也不過占了百分之二十三。

如此現存的參政權，因為婦女的無智而沒有利用，爲了國家機關運用上很多須俟婦女的協力的新俄國，先應救濟婦女的無智，並且承認日常生活之簡易及減少煩瑣雜事之必要了。

這裏，以實行婦女間政治教育爲目的，而至一九一八年共產黨的內部設立了婦女部。婦女部爲了沒有讀書討論及集會習慣而忙殺於家事過一生的無產者婦女，把社會主義的理論的教授放在後面，先進行育兒，食糧，衣服，住宅及其他日常所近的問題作平易的講演和討論，並且根據了事實，懇切的說明此等關係婦女

生活全體的問題，同時是國家的政治問題，要是對國家的政治冷淡，結果和不想自己和自己小孩的生活的結果是一樣的。以此種教育手段，從婦女工場中選出代表，每約三個月，就要她們到蘇維埃的各部門或是國家的政務處去實習，或者爲了讀書討論而使開會議。更在都市及鄉村間開無黨派之婦女大會，實行講演討論及議決等，組織主婦的會，舉行家庭的戶外訪問，開研究會及讀書會等，對於社會的所有問題，也可以有廣智識和練習批評力的機會了。

十一月革命後，政府在各地方蘇維埃設立婦女局，處理婦女及兒童的保護事業，男女的賃銀率是平等，所有的職業對女子也都解放，政府並歡迎和獎勵婦女之就重要政務的。已有婦女的人民委員（部長）大使等的出現，已是大家所共曉的事了。但是健康上特別是危險或是有害的勞動（化學工業的有幾種，礦山的地下勞動）對女子則禁止的，夜工也是不許做。勞動時間是一日八點鐘（但授乳中的母親是六點鐘）產前產後則各有八星期的休息，其間可受平常的賃銀，除了嬰

兒的食料品及被服外，就是母親自身特別是營養品也有給與的，國立免費產院及育兒院並不是慈善性質，爲一般婦女做目的而到處設立，無論何人都可以允許利用的。希望在自已家裏分娩及育兒的婦女，也可以給與必要的費用，醫生產婆等費，由國庫負擔。

減少主婦及母親的麻煩，爲了容易做公共的活動起見，乳兒所，托兒所，兒童寄宿學校，兒童殖民地等乃是全國普及的設立了，炊事，洗濯，裁縫等也漸漸離去個個的主婦，而實行於共同的組織之下了。

俄國是「婦女國有」等資產階級的宣傳，以前我國有許多也信以爲真而非非常憤慨了的；但實際正是相反，婦女不是國有，也不是男子的私有，不過成了自身是主人公罷了。新的婚姻法是站於男女平等的原則之上，結婚只要有了通知就可成立，成了夫婦後的用姓，也是自由的。結婚後出國國籍的保留，夫或妻的國籍的變更，也是任意的。離婚是雙方協議之後，或是一方的希望也是可以的。

結婚不一定要財產共有，夫或妻對於配偶者承認干涉自己的財產權的權利的契約，法律上是無效的。妻或是夫婚姻中是不必說，就是離婚後要是陷於不能勞動時，向現在或前配偶者有受扶養的權利的。但是對方亦無能力時，則可由國家扶養。對於孩子：父母協同行使親權，未成年間，父母協同負責保護監督之義務。離婚時則由當事者的協議或是由裁判的結果而決定父母那一邊去養育。但是入贅制度是禁止的。俄國的兒童，不問屬於何人，而是俄國全體的兒童，是後繼者而不是父母之私有物，所以由父母之便宜而贈送，是不允許的。嫡生兒及私生兒的稱呼也廢止，不問婚否，所有母親，都有母親平等的特權，受平等之國家的保護，所有的兒童也不問父母之法律關係如何，以全社會的兒童而受平等教育，有平等的權利。未婚的母，至少在小孩誕生三個月前必定是要通知受胎的時期，親父之姓名及住所等。被指名的父親，要是不承認父親時，二星期以內不得不抗訴的。然而要是承認父親時，當然要負擔妊娠分娩及扶養所必要的費用的義務，而這個母

稅和多數人有關係時，那麼此數人就得分擔費用。就是不經法律上的手續的結婚，事實上和結婚生活同樣時也認為有效，重婚是禁止的。

要之，照俄國的新制度，結婚離婚都極容易，不問有沒有經過無甚關係的手續，事實上入了結婚的男女，就有同等權利和義務，對於兒童也不得不盡親的義務的。

俄國勞動組合在獎勵婦女加入這一點上，是被稱為收了非常的成功的；但是在政治機關方面，婦女占組合的有責任的地位者還是極少的。一九二二年九月第五回全俄勞動組合大會，決定作為組合的一般事業之一部而組織婦女，擁有多數婦女勞動者的組合及職業的內部都任命了專門的婦女組織者。一九二四年度婦女的勞動組合員，是占總員數的一百分之三十六。六，爭議委員的百分之二十一。五，勞動保護委員的百分之三二。五，教育委員之百分之三〇，婦女職員下級很多，愈高級則就愈少。組合幹部非但不排斥婦女，反而極力希望協力，並且可能

的獎勵婦女參與高級機關；但因爲婦女的進步不快，所以很不容易實現。

農村婦女間的教育，也是至難的事業；但是近來却也已大收效果了。歐俄的中部里倍基郡于一九二四年度在蘇維埃當選了六十名農婦，州蘇維埃選舉了三十一人。此等蘇維埃中，婦女當選議長的也有數處。在此州則還有婦女的裁判長，農業委員裏也有很多的農婦參加。在阿賽爾白依京於一九二二年各蘇維埃的婦女代議員的蘇維埃是不在少數的呢。俄國諸州常開農婦大會，自日常生活的這些問題起至外交政策及對德國的國情止，所有各種類的問題，都要討論的。農婦自己執筆，出版的農民報也有數種，得了組織者的名的農婦也是不在少數的。

經濟組織的改革，同時男女關係的更新，不只限於歐洲俄羅斯，俄國社會主義聯邦所屬的近東極東及中央亞細亞等所有民族都及到的。因此就是僅僅數年前還是兜了面紗躲在黑暗房中牆壁角裏的回教婦人，及山間半開化種族婦女，他們風俗宗教思想上都經驗了急激的變化了。

俄國的婦女 除了蘇維埃以外團體組織就是勞働組合消費組合等等的地方支
部的事務，也有處理的。一定巨域的婦女代表的定期會合，一月至少一回或是二
回，此種會合上有代表的事務報告外，就是一般社會，經濟，政治或是國際的討
論。

照一九二四年七月的統計，全俄這樣的婦女的代表者是二〇八，七〇四名。
其中八七，一九三名是市及區的代表，除下的一二一，五一一名是農村代表。上
述市及區的婦人代表的勞働婦女及職業婦女的總數是九〇三，〇〇〇名。被代表
的家庭婦女是三二三，〇〇〇名，更農村婦女的代表所代表的婦女約四，六一二
，〇〇〇名，一九二四年來婦女代表的數目年年有非常增加之勢。到現在則恐怕
已到了很大的數字了。

市及區蘇維埃的行政參加的勞働婦女及職業婦女的人數，約占全蘇維埃委員
的百分之二八，五。農村蘇維埃則約有四萬婦女參加行政，比例是總農村蘇維埃

委員的百分之一二。那蘇維埃的執行委員中約有一千的農村婦女，而其中二百名是占了執行委員長的椅子的。又共產黨內的婦女數約百分之八，八；而黨員後補的總數中婦女的比例是百分之一〇、一。

一九二四年俄國婦女的地位已有如上述的情形，此後由婦女自身的努力和蘇維埃政府努力之結果，婦女之地位要向上，也就不必多說的了。

俄國的革命，是人類開始以來最驚異的事，但是，這對於全世界的婦女尤其是最大之驚異，是不可信的奇蹟呢。

蘇俄婦女，因為沒有家累和經濟的忙煩，所以參加政治活動的能力較其各國均高，現在蘇俄統治機關的人員，婦女佔百分之八，例如哥倫泰女士，不特是蘇俄的女外交官，也是世界第一位女政治家，據一九二六年的調查蘇俄司法界的女裁判官已佔一四六人，檢事已達二十人，八九年來所增加的數目，當然不止此數。蘇俄婦女活動力之偉大，和他們的教育很有關係，在蘇俄男女都有受教育的權利，她們受教育的機會與平等，足使他國羨慕，她們忘掉自己是女兒身，祇知協同男子推進社會向上。在文化界，婦女的努力，實不會比男子落後。

第十三章 日本婦女運動概況

鎌倉時代以後到封建制度末期的日本婦女的地位所最明白的表現的，是被傳爲貝原益軒所著的「女大學」的二十條。牠的內容是：

「婦女別無主君。以丈夫作主人而思之敬之慎事之。不可輕侮。婦人之道，在從人。對丈夫顏色及言詞須殷勤謙恭和順。……丈夫之教訓，則不能叛之。疑心之事，請問丈夫而後從之。丈夫如有問，必正確回答。如回答曖昧，卽爲無禮。若丈夫發怒時，須恐縮從之。發怒而諍則不可逆其心。女應以夫爲天。不可屢違丈夫，而受天罰。」

「一度嫁後，不能再出其家，乃女人之道，古聖人之教也。若背女人之道而去，乃一生之恥。故女人有七去亦卽七惡事也。一，不順舅姑之女可去；二，無後之女可去。是乃娶妻爲續子孫之故。或妾有後妻雖無亦不必去。三，淫亂可去

。四，富於文氣者可去。五，有癩病等惡病者可去。七，多言而不慎，因多言傷親類感情或亂家可去。七，有盜物之心可去。此七去皆聖人之教也」。

明治維新當時止，支配兩性關係的是這樣的思想。儒佛二教的思想，及由封建時代的武家制度的結果成功的女性本位的道德，極度的阻害女子的發達。而使身心也失了感覺似的了。

進了明治時代，如此的思想還是照舊的保守得很久，女子教育也比各校改革來得遲緩，才開始着手。

然而爲了要建設立在封建主義的廢墟上的新的資本主義，不用國民一半的女子的協力，恐怕是作不到吧。尤其是在無論何國，在這樣變遷的初期都可以看到的，因爲產業尙未發達的結果，在別的方面雖也很需要，而第一女子的協力所必需的方面，是養育國民的後繼者的教育事業，這裏養成女教師機關的小學女子師範於明治七年創立，其次是創立了少數的女學校及許多的小學校。如此，男女的

智識和能力的十分懸隔的阻礙新興日本的發達的實際上的事實，和外來的女性等重的思想習慣的刺戟相合，對「女大學」的道德習慣的反對論，就漸漸表現了。明治九年，當時新思想的代表的新教徒士居光華氏出版了「近世女大學」，主張基督教的一夫一妻制和婦女之人格的平等，其次明治十五年穆勒氏有名的「婦女之服從」出版了日譯本，明治十八年及十九年福譯諭吉氏著了「婦女論及男女交際」等等，攻擊關於男女關係的封建的習慣，主張婦女之個人自由，專以愛情和理解做基礎的結婚，和嚴正的一夫一妻制，——妻在當時尚是公認的制度之一。

明治十年至二十年止的時代，是自由民權論最興盛，也是急激實行歐化主義的時代。新興資產階級很想踏破已滅亡的武士階級的遺物的傳統思想和習慣，而建立新的自由的社會關係。然而此等自由主義之新進氣銳的鬥士，不多時就被捲入新起的愛國主義及國粹主義的潮流了。後覺的日本，爲了要爭奪資本主義的發展的好餌朝鮮及滿洲起見，不得不和我國作敵了；這裏，一方面擴張軍備，同

時喚起國粹主義的精神，而不得不爲了戰爭準備一切。於是明治十年時代稍有萌芽的自由民權論及男女同權論，到中日之戰時止，完全被國粹的反動征服了。明治三十一年以後實行的民法上，踏襲了外國的個人主義的立法，而同時想固執封建的家族制度，所以在種種點上兩者間發生了矛盾；但是在貫徹男性本位的思想上是毫無變化的。封建的家長制度之遺物的戶主制度，特別的束縛婦女的個人的自由是不用說了，婦女一旦結婚後，和未成年者無繼成權者及殘廢者一樣是法律上的無能者，以自己的財產沒有管理的能力，而把自己的財產交丈夫管理。又長子權續法的結果，丈夫死後，妻是無丈夫的遺產權續之權利的。妻要是和丈夫以外的男子私通後，丈夫可以私通罪而即行離別；但是丈夫要和妻以外的女子私通時，妻不得以此作理由而提出離婚，不但如此，妻之私通被丈夫起訴後，就有處二年以下之徒刑的。

政治上婦女不但在中央及地方無選舉權及被選舉權，而自明治三十二年以後

，由治安警察法第三條的規定，則加入政治結社參加政治的集會的權利，也被剝奪了。

然而經過中日，日俄兩役之後，因為日本資本主義的大發展，同時產業的膨脹，自然的婦女的活動區域也只有日日的擴大。教育，商業，官營事業等所有各方面婦女勞動的利用，就非常盛大，因此經濟的獨立增加，同時就喚醒了婦女的自覺，於是對舊家族制度的反抗和對女性本位的道德及教育的呪咀的呼聲，開始在婦女自身中，也可以聽到了。

在此以前，少數的社會主義者間也有介紹從馬克思主義的立場觀察的婦女問題之研究及解說了。明治三十八九年時，由感染了此等思想的西川文子今井歌子遠藤清子等提出婦女參政權的請願，但這是當然不成問題的。

明治四十年九月，以雜誌青鞜爲中心，聚集了平塚明子氏以下少數年輕的女流文學者，爲了婦女之個人的自由吐了氣。但是此運動單以女流文學發達爲目的

，大抵同人至最後也未出同點以上的；但是內中平塚明子伊藤野枝二氏，則脫了文學運動之範圍，想到純然社會問題的婦女問題，純粹從個人主義的立場而批評解剖傳統的婦女生活。由「青稻」發表的思想，自身多幼稚和蕪雜的東西，尤其同人的大部份，不過是資產階級的年輕愛好文學的閨女，所以智識及觀察都非常膚淺，爲婦女的個人的自由，和一切舊道德舊習慣鬥爭，是毫無意思的，而這個熱情和勇氣，在當時尙未脫出封建的傳統的羈絆的日本年輕婦女，是給了異常的刺戟的。不久這個運動，因爲中心人物的個人的事情，及運動自身的被阻而就等於消滅了。

世界大戰是給日本資本主義一個飛躍的發展的機會的。戰時中及戰後的各種自由。業及勞務，對於婦女的需要是只有增加。因此婦女自身的獨立及自覺，同時戰後可見到的各國婦女運動的成功——法律上政治上男女平等之實現——是給日本婦女以不少的刺戟，如此，社會變遷的結果，會有抽象的思索及哲學的個人

主義傾向的平塚氏等，以新的實際運動的鬥將再迎了市川房枝氏等，於是于大正九年組織了新婦女協會，就目前之利害而企圖婦女地位之改善的。滿二年而此派運動可以看到的結果，是大正十一年治安警察法第五條的修正在議會的成功，於是婦女也得有參加政治的集會的權利了。

新婦女協會只有二年就解散了；但此後婦女解放的要求，漸漸強烈而更一般化了。大正十三年十二月除已成的婦女參政權同盟外，又新由市川房枝新妻伊都子金子茂等不是職業的運動而全然在初出的鬥士之下成立了新的婦女參政權獲得期成同盟會，以上三派互相提攜，爲了同上的目的而鬥爭。雖是極不澈底的不完備的，但到了男子普通選舉成立的今日，此運動之能漸漸得勢，也是當然的了。

和婦女參政運動並行的要求教育上機會均等的運動，也是天天在熾烈起來。初等教育，男女雖也有差異，但大體是同一程度，而到中等學校男女的學術程度

就非常不同，更至中等的以上之教育機關，除兩女子高等師範和音樂學校外，差不多都是男子獨占的。大學聽講制度，也因女子的不能進高等學校所以事實的就不能成效，大正十四年組織了女子學校聯盟，會員四百人，或向當局陳請，或喚起輿論的，爲貫徹目的而做着實際運動。近年東北帝國大學及九州帝國大學都收有女生。（校報載因男學生太多而又停招女生了，東京帝國大學前曾有旁聽女生，而現在則也禁止了。不過有的私立大學仍能看見女生的。）

大正十四年四月十五日是被叫做「議會の婦女日」的，關於婦女解放諸建議案總括的提出了，帝國議會開始以來，起初以婦女問題當做切迫的眼前問題的事，就是反動的資產階級議會的代議士們，也受到很深的印象。

那天提出的是治安警察法第五條改正法律案，就是承認婦女可以加入政治結社。此案只有衆議院通過，而被貴院否決了。

第二是關於振興女子高等教育的決議案，第三是婦女參政權，第四是對婦女

賦與自治團體的公民權的議案，此等建議案在衆議院都是通過的，本來建議案的性質上，不過是促政府當局的注意而毫無拘束力的，因此，此等運動的前途，自然有不可樂觀之點了。

青韜一派的人們叫婦女解放以來，日本婦女運動的經過了十五年的歲月。現在站在運動的第一綫者，不是無生活責任之閨女和女學生，大都是中年職業婦女或是主婦，由多年獨立或是和丈夫共負生活責任，並且盡了養育子女的大任而和困難的世路鬥爭而來的人們。因此和往日的青韜社同人比較起來，年齡學力識見及人生的經驗上，都是不可同日語的。青韜社同人揭了「發揮潛伏在女性中的天才」的空疎的夢想的希望；反之，今日的婦女運動者進於婦女參政權及其他更具體的實際的要求，也是當然的了。我們單以運動的指導者的比較來看，十年前和今日間運動進行的成績，也一看就明白了。

以婦女解放爲目的的團結，因離合集散的無常而被世人所招算也是不少，甚

豈有人竟疑至進步發達的可能性的，自然只以某一一定的團結的歷史看來，因為主張的不徹底，團結力的懦弱，及戰術的拙劣等而壽命短的是很多的。但是我們觀察日本婦女解放運動的全體經過時，這裏常有一定之思想的脈絡，並可看出自然的發展的經路，我們的觀察不要限定特定之人物，特定的團體和短時間之事業，要是經過了長期間並看到婦女解放的大潮流全體的去取時，決不是都是悲觀的材料。

上述的運動之外，還有大正八九年時，雜於一時抬頭的社會運動的潮流中產生了屬於日本社會主義同盟的婦女社會主義者的團體「赤瀾會」。這不是實際運動的團體，而是以研究社會問題做目的。是一個極緩和的結合體，會員約四十名，以仲百根貞代堺真柄等為委員；但因官廳猛烈的迫害，不得發展的機會而終了。

至大正十三年無產政黨組織的要求聲浪高漲時，由島中雄三青野季吉代堺真

柄氏等做中心而沒了婦女部。此婦女部主持的第一回演說會，是大正十四年三月七日在東京勞資協調會館開的。無產政黨運動的發展，同時「赤瀾會」也不像當初的只是少數智識份子的集合體，而望真正大眾的無產階級婦女的組織去了。

日本的婦女勞動者（工場礦山及其他），據大正十四年六月末社會局調查的結果是一百四十五萬六千人，勞動者總數四百三十四萬八千之比例為百分之三十三強。此等勞動者的狀態，此間暫不論及，而她們如此的大眾，却都在無組織的狀態，近年男子無產者雖忽然發達了組合運動，而她們却仍是漠然不顧，婦女勞動者對日本產業是占着比男子更重要的地位，却擯棄在無產階級之外，這不是怪事麼？大正六年末時曾有「友愛會」的婦女部的少數人担任婦女勞動者的組織。大正八年度的大會裏，在婦女代議員野村市野等的參加之下，整頓了婦女部的新陣容，而見到了委員市川房枝氏的就任。

同年十月爲了要闡明勞働婦女對國際勞働會議的態度而在東京本所區萊平小學學校開婦女勞働大會，在紡績工場的男女約一千名之傍聽者前，九名女工各有熱烈的演說，要求勞働條件的改善。這是給視女工爲完全無智無自覺和婢女一樣的資本階級一個很大的驚嘆的。日本的女工自己站在公衆面前，說述自己的主張的，要算這年是開始的紀錄呢。『友愛會』改稱『勞働總同盟』後不多時，大正九年七月婦女部的中堅的東京府下的富士紡績工場基於組合權確認之要求而突破了罷工，千八百名的婦女組織會，對於公司的威壓束縛及官廳的壓迫至最後仍是勇敢的鬥爭，但結果終於慘敗，並且組織也遭遇了全滅的悲運的。

大正十二年度起婦女組合運動，又漸漸發達，大正十三年日本『勞働總同盟』有一千二百六十名，其他婦女組合數合起來約達七千七百名；但是要在全工場婦女勞働者比較，則不過是百分之一罷了。爲總同盟婦女部活動的人，關東是野拔龍子等，關西則是久津見子房等，在此等指導者之下，已訓練了不少年輕的

婦女戰士了。

從事農業的婦女是百三十一萬五千九百人（大正十三年八月東京市社會總調查）；但要加上不是獨立的農民而在家庭的父夫之下從事農業者一起算入，那麼要有六百五十萬人。大正十一年十二月成立的最大的農民團體「日本農民組合」，於大正十三年末有五萬五千個組合員，大正十三年四月在大阪夫王寺公會堂開的農民組合大會上，熊本區選組婦女代表員阪谷氏演說了在農民運動更有力的必要上，有團結農民的妻女之必要，於是以此做動機而產生婦女部，僅一年間，已擁了約六萬的社員。婦女部的最盛的地方，是岡山縣香以縣山本縣京都府舉，全國的農事上，站在第一個的也很多是婦女。

日本的婦女，至今還沒有獲得參政的權利，但她們的政治活動力，決不如中國這樣的消沈，最近發生的東京市政淨化運動，很可以表現日本新婦女的偉大力量。所謂淨化市政聯盟，就是以肅清市政局污跡爲目的的婦女團體。在一九三三

年二月間，所開的日本婦選大會中曾決議「東京婦女對於三月十六日的東京市議會選舉，應有組織的活動。」根據此案由東京的日本基督教婦女參政協會，婦女參政同盟，婦選獲得同盟，社會大眾婦人同盟等六個婦女團體聯合組織一個東京婦女市政淨化聯盟，於三月四日開成立會，宣言：以婦女的立場，掃除市會選舉的惡弊，肅清市政當局的污跡。運動的方法，是在各大街安置許多的標語牌，標語爲「莫選醜類」！第二步在各處開演說會，發聲明書，勸市民不要投票那些有污跡的候選人，一方面對於那些有污弊嫌疑的候選人，直接勸告其退避賢路。立刻這些活動震動了全東京的市民。結果得了意外的效果，凡是被嫌疑爲有污弊的幾個候選人，均至落選，同時有幾個反對女權運動的候選人，也落選。選舉後，她們開了一個「落選慶祝會」，慶祝婦女勝利，同時決定把市政淨化聯盟存續下去，作爲永久的團體，以隨時監視市政當局的設施，以舉淨化的實果。

九一八後，日本爲涵養東京婦女的國防觀念起見，日本聯合婦女會議定二方案，一方面從各區的婦女中選出五百名的代表，參加實習各種防空的設施。其次以這些代表爲先鋒隊，在五六七三月中舉行大規模的防空宣傳。又爲準備結婚的幸福起見，聯合婦女會的家庭部並辦有新娘學校，分日夜兩部，日校以富家小姐爲中心，故滿溢有閑階級的色彩，夜校則以中小階級的女子居多，課目內容均相同，計有家事，裁縫，飲食，做花，唱歌諸課。與上述防空運動，剛柔相映，頗爲世人注意。不過日本婦女，崇拜天皇，迷信武力，順服丈夫，談吐謙卑，其地位之低落，比中國尤甚。其受男性的壓迫，比中國的女同胞還要厲害，這是事實。

由此可知侵奪中國的土地、擾亂世界和平，破壞國際道德的日本帝國主義固然是人類的公敵，可是我們對於這班在男性中心的社會裏受着重重壓迫的日本婦女，不得不表示深切的同情了。據昭和五年（一九三〇）社會運動年鑑的統計，日本工場婦人勞動者的已組織的分子，已有一萬三千餘，她們加緊她們的工作，參加解放自己的偉大運動，揭穿豪紳的欺騙和麻醉，爭取我們勞動婦人運動的主要前提，曙光在前，日本勞動婦人的解放鐘聲，已經響放雲霄了！

第十四章 印度婦女運動概況

印度的婦女，懵懵懂懂的睡着了百有餘年，到今朝纔有些新曙光了！古代時候，婦女在印度史上也占有相當的地位。栗蘭梵地(Ujjain)是古代著名的天文學家；界吉(Gargi)是古代的哲學家，常在公開哲學辯論會裏，戰勝能言善辯的哲學家白畢(Chand Bibi)是古代著名的戰士之后；亞爾耶倍(Ahilya Bai)是古代著名的政治家；密蘭倍(Mirabai)是古代的美婦人，並且是謙託爾(Chitore)和齊盆奈沙(Zeb-un-Nissa)兩宮的女后，天賦着巾幗丈夫的氣概，熱心於種族的生存。她寫成的詩，整潔而有精彩。充滿着她固有的血誠，傳至今日，尙爲一般人讀着歌着，稱頌她的偉大的，不下數十萬人呢！

經了不久，全國的政事，都受英國人的管轄。婦女的事業，受了這個影響，漸漸地墮入了黑暗之鄉。從此她們把終身事業，專用在事夫育兒的家庭瑣務上面

；不願再離開了家庭，去幹公眾的事務，謀羣衆的幸福。並且她們懂了本國的文化，心願已定，不願再去研求西方傳來的新文化了；所以在這時期的婦人，傳染着頹唐的色彩，那婦女的事業也就退化了。後來她們目擊那西方的藝術文學和科學進步甚速，覺着本國的社會趨勢，於她們是大大的不利；所以在她們夫婦之間，思想上就劃了一道不可明言的鴻溝。她們在家庭內，也覺悟着無論環境如何，決不能享着丈夫理智生活中的愉快，並且不能再這般不快樂地盲從了。

但是生命之路，是沒有盡止的，而人類也不絕的前進。所以不久那印度婦女發起的西方教育運動，也就開始進行了。女子的國民和高級小學，就在孟買 (Bombay) 和加爾各答 (Calcutta) 二地成立了不少。入後女子也考入了大學，也享受那學位的尊榮；有幾位再跑到英國或美國去，研究高等教育。近來但爾哈 (Delhi) 的女子醫科大學 (Woman's Medical College) 和普那 (Poona) 的女子大學 (Woman's University) 也早成立。五十年前，統計全國婦女受過新教育的

，不及五十人；但在今日，印度已有五萬人都受着近代的教育了。

印度今日，不論何種事業，婦女的活動，非常猛烈。漢蘭倍推塔夫人 (Mrs. Hiralal Tata) 和密山推塔女士 (Miss Mithi Tata) 獲得女子選舉權後，遂一躍而為孟買和孟特蘭斯 (Madras) 的工部局辦事員，開女子在工部局中辦事的先導。國中數萬女子，自甘地 (Nehandras K. Gandhi) 倡平民不合作運動，遂相率從其後。一九一九年時，婦女多將華麗的飾物，變賣以供給甘地進行那不合作運動的工作，而求國家的獨立，並且棄去了珍飾華服，祇着了粗劣的布裳，終日從事於工作，隨從於甘地的後塵。為國家宣傳獨立運動，如是者約有一年。甘地夫人 (Mrs. Gandhi) 曲特爾娜夫人 (Mrs. Sarola Devi Chandran) 奈洛夫人 (Mrs. Nehru) 印度改革派領袖莫鐵爾爾奈洛 (Pandit Motilal Nehru) 夫人 達斯夫人 (Mrs. Das) 改革派領袖達斯 (C. R. Das) 夫人，以及其他數位婦女，都是現代婦女運動中的健將，她們在愛國運動中。有很高的名譽，同幾位著名的

男子；也不相上下。其實她們的能力，不過鼓勵男子盡忠竭力的去求國家的幸福。離今不久奈洛夫夫人曾在公開演講中說：

「我們的工作不過求國家的幸福，謀人民的權利！我們的政府雖是允許我們自由；但實際上却仍舊沒有實現。所以我們應該努力奮鬥，去打破我國政府的不良組織，而求最後的勝利。」

甘地在耶洛大 (Yellowda) 的監獄時，甘地夫人格外奮鬥着，進行那不合作運動。達斯夫人同她的丈夫，被禁在監獄裏，也不止一次了。所以印度的婦女，胸中都蘊藏着愛國熱誠的火燄，永久地燃燒着不熄。

印度婦女，非但盡力於國事，而且很在文藝界上佔着勢力；即在印度文藝復興期內，她們也有重要的位置。奈杜夫人 (Mrs. Sarojini Naidu) 寫過幾册英文的詩集，很有個性的表示，和柔妙的音節，讀着很能動情。所以英國著名的批評家若谷士 (Edmund Gosse) 和西蒙士 (Arthur Symons) 都稱讚她有天才。她

非但是個詩家，並且是個雄辯的演說家，她能夠在數千羣衆之前，發着她音韻和諧的演講，誰不欽佩她的雄言偉論。近來這位富有天才的女偉人，已赴南非洲去，宣傳她的主張；勸告久居南非洲的印度僑民，幫助國內的人民去求國家的獨立和移民政策，當地的官長若斯默資將軍 (General Smuts) 也受她人格的感化，允許爲她幫忙。其他印度的婦女若泰谷爾 (Rabindraoth Tagore) 的姊妹谷山夫人 (Mrs. Ghosal) 她用着英文或孟加拉語 (Bengali) 來寫動人的小說，也是印度不可多得的女子。其他美術家若蘭亞夫人 (Mrs. Sukhlata Rao) 倍且段琪女士 (Mrs. Badadurji) 在一九二四年英國溫白蘭 (Wembley) 舉行英國皇家展覽會，她們的作品，也陳列其中，且得着優良的評語。蘭海明夫人 (Mrs. Atiya Begum Fyzee Rahamin) 乃印度全國聞名的音樂家，而且善於作印度樂章。她的姊妹倍根 (Begum) 新近在孟買築成一印度式的房屋，形式精美，裝飾華麗，預備作將來的美術博物院。

從印度古代到今朝，其間的婦女，著名的不知有多少，我也不暇枚舉，此篇所述的，不過幾位代表而已。(參看印度 Vasudes B. Metta 原著)

第十五章 印度婦女運動的分析及其背景

印度婦女僅百分之二是有智識者，而女子人數已近乎一萬萬五千萬，依最近之調查。在有數省與數邦之中其情形是相互前進的，而其他各處則遲緩，但承認無論如此差別，其顯著事實之實現為一堪注意之活動與覺醒，雖此仍常迂闊無定者也。此種運動之發起，由於許多受過高等教育與具有公益心之婦女散佈在全國各處者，彼等在廿世紀最開明之婦女中能有其地位由其歐洲友人與扶助者，而彼等放射異彩在智識階級中常擴展其範圍，而向下深入漸及於階級之下層。雖此無更甚之進行較之自覺之曙光，而婦女已有其自己之地位處理之事焉。面幕，童年結婚，印度繼承法，此在以前從未談及，彼等此種事實，所談者甚為重要，自此僅由討論此種問題，而能生張輿論，全國一致變為準，動作注意彼等矣。

一最有勢力之原因，此無疑義，因有全印度婦女之教育會議，由柯興夫人

(Mrs Cousins) 發起，一九二七年在波奈(Poona)舉行第一次會議，一九二八年二月在Delhi舉行第二次會議，同年在Poona舉行第三次，此會集合全印度之各省與各邦注意於女子教育與婦女運動，歐人與印度人雙方之各階級與各宗教者。繼續舉行地方會議選舉代表通過議案，該會議等在各不同之地點舉行（在一九二八年此種會議有四十五處），如此全印度大部分之幕面婦女與不幕面婦女雙方均引起興趣，而受其感動。而許多幕面婦人不辭長途跋涉加入會議，示其在最近數年已有改變。此會議最初組織僅為討論教育，但有許多代表願意在同時討論社會問題關於婦孺之幸福者，在Poona會議時，決定會議須分二部份，一為教育，一為社會改進，知其在將來仍為全印度婦女會議也。

需要促進小學與中學女子教育之便利，是無疑義，該會議與其他社團如此聲呼，是真實而堅決者。女子中學校幾乎均有人滿之患，尤其在較低之年級，更為急切需要。在市鎮有女子小學校初開辦時，學生則立即充斥 Maiprab 城實行義務

教育，女子與男子相同，尤可注意者有一委員請將 *Muslim* 女子亦包括在內，女子專門學校亦均人滿，而有數處大學或無女子學院，然有許多女學生是與男子同校的。大不列顛印度自改進後教育亦一移讓目的，即須由各省教育長官直接統治，但無一省之婦女已將其應有錢財分派於教育之事。現在女子教育之需要變為如此，強烈婦女須知現狀是不容繼續者。彼等已開始前進，而最急切需要者在各地方團體與各種人起而討論女子教育，如此可能表現婦女之目的而得視女子之要求不久可以解決也。

另一問題已引起注意者，為女子學校更為適宜之學課規定。此為許多婦女社團久已感到而急切者，女子之學程須加修改，另行規定更好之家庭生活訓練，須減少男子奴性教育之學程。實行如此之改變顯然需要婦女之合作與勸告，而彼等代表在各教育團體討論須使其努力於此方面，正如關於女教師之訓練須有適當便利之規定，與促進女子教育最重要之其他問題。

親切動人之教育問題，當然爲結婚之年齡，此另一問題已由全印度會議熱心進行，已起而從事廢除童年結婚。當最近數年女子之結婚年齡在入中學校時即顯然發生，是無疑義。余近所參考之各學校有很多之未結婚印度婦女在高年級中已有數年近乎大多數爲基督教徒。惟實則尙有大部分之女子在十二歲與十四歲之間仍脫離學校而準備結婚，但重要之改變爲其中之份子有延緩其年齡者。反對童年結婚之感覺在婦女中似已普遍，即無有宗教與習俗使其無可奈何也。在智識階級中有一極強之信心即立法須注意公意之生長，僅由立法能增高結婚年齡普及於全國，惟有立法可強力禁止人之遲延其女兒之結婚，則失其結婚之機會之習慣。印度政府已自宣告贊同哈壁拉斯薩達(Harbilas Sarda)之童年結婚法律草案之主旨，此草案在一月議會中因待同意委員會之報告而延擱。(註此草案在九月之立法會議已由大多數通過)此法可證明極難於施行，但政府如拒絕則對印度開明士女之謀社會改進爲有敵意的。

另一問題有碍於女子教育者爲面幕問題，但面幕亦漸已弛禁。婦女之出於帷幕者年有增加，Babal之王妃卽其一例。學校中脫離此陋習主要者爲回教女子，已不如前數年緊束面幕矣。在學校中可常有許多男教師與男參觀者矣。極少數之幕面婦人過其完全隱蔽之生活，其中當然有在醞釀自由運動。彼等出外均用車送，彼等大都爲赴會各地方教育會議，赴宴會與俱樂部。有許多地方變爲更爲活潑而有生氣，較之彼等在前數年之時矣。此等處之會員常不過坐息而難得其蒞臨者，今則吾人可見彼等已自起組織俱樂部，爲各種之遊戲矣。在各處對於面幕之弛禁極爲猛烈，須由自由運動前導之而繼續之於後，奈思此爲自然之順序。回憶在土耳其已無盤居之婦女，時其面帕已爲廢棄，印度之社會改造家，不拘於阿富人之經驗，須力闢途徑，對於仍幕面之婦女拒絕其一切特殊權利，無論關於教育或其他之事。在余似以爲改進彼等教育之政策在各方面可能的而鼓其勇氣爲自由運動，如此則其改變可自然而致無須呼號或反抗也。

與而慕之意念相對照者，有許多印度婦女在公衆生活中已得有一部分。如 *rs Sarshini Naidu* 爲一國會黨極重要之會員，*Miss Cornelia Sorabji* 前爲法院之法律顧問，英國讀者久已熟聞，但不普通知其有數省在法會議現有一指派之女會員也，在 *Madras* 議會之委員長爲一婦人，即 *Dr. Muthulakshmi Reddi*。*Dr. Reddi* 專力於社會改造事業，取消 *Devadasi* 制度之立法草案已經議會通過，此種制度在南印度之女子須向印度廟供奉，爲一不道德之事情。*Dr. Reddi* 亦爲教育制度委員之同盟委員之一會員，*Mrs. Rameshwari Nehru* 被任爲年齡同意委員會之一委會。現在市政機關，地方機關，教育機關，各大學等，均有女職員，雖全國之需要更甚，若獲得各種問題之適當認識，則對於婦女之進步更活躍。社團各印度婦女聯合會，印度婦女國民會均如全印度婦女會存公共團體中爲婦女最好之代表也。

印度受過教育之婦女界更爲生動，則前途實有極大之希望。其更顯然者爲各

種社會事業感覺需要更多之工人，與更適當之訓練。在每處之大城市中，吾人可見有許多進化與開明之婦女，無論為基督教徒與非基督教徒，印度人與歐洲人，彼等均有許多好工作，但即此大地實際上未接觸者因缺乏有訓練之工人也。復有一自然助力之普通的缺乏。在許多小市鎮中自由社會工作仍極幼稚，與在鄉村一帶試行之困難，除有例外者外，其中如 Saroj Nalini Dutt Memorial Association 在本格耳 (Benget) 實為可注意之一婦女運動。在學校中仍在提倡社會服務之教授，而於自願工作者有許多事實上阻礙如交通之困難。即若家庭中有汽車而不合於用，與租賃車輛其用費之總數，足以嚇倒許多青年婦女，彼等或反不願意從事於有規則之工作矣。

於是再有最高需要之訓練。現在在英國之一青年婦女常覓一有經驗之工人，彼初則載伊以週遊與示伊以為得意。但在印度，除極大之處之外，無有一人，而無經驗之工人，無論英國人或印度人，見其與許多疑難問題而掙扎伊不知如何去運

用，每每僱傭工人需用指導，因彼等無適當訓練或組織能力要求充任職差。婦女社會服務同盟近開始在本格耳（Bareilly）之Calcutta爲一試驗使滿足此種需要。建議在適當監管之下開辦一社會服務社，工人可至該處爲普通訓練不爲專門之學習，如此之訓練培養，在各處均已準備。希望得一女工有薪資之服務所出後工作於各鄉村，而廣佈於各處也。

最後，再談女工供給問題，婦女人數向前增加者如爲醫生，看護婦等。但在余以爲對於寡婦，印度須多之注意用以代替許多未結婚之女教師與西方之工人。在英國吾人准用如此之多之女工不購置如何大之資產，彼等對於國家遇有問題時正如在印度所見者。記得在印度除在基督教徒中之青年未結婚婦女爲一希有之例外，與此小小之基督教徒團體仍在供給大量之教授職業。如女子教育希望已結婚之教師是無進步的，因以一婦人既有兒童又須照管家務也。但在寡婦則不同，伊能爲其職業犧牲一生而工作，亦有其樂趣。因在伊等教授不求有工作須適合每種嗜好

而能盡力工作也。波奈希凡希丹爲成年婦女光明前導之訓練處，現其遣出之數百婦女，內有許多寡婦，如教師，保姆，收生婦等，與在印度之各處大鎮市中現有寡婦之家庭，雖均未有訓練也。在Calcutta之Boswell博斯寡婦，小學教師訓練所三十位空額，本年要求入學者逾百餘人。此似極堪憐情婦女願意受訓練而遭拒絕，當需要教師訓練要求如此之廣之時，將來定須大量之經濟補助，如此則有效之訓練可以擴展而得適應其要求。對於已寡女子之父母與保護者向其宣傳，勸說其允許伊等須各有其職業此極明顯可以成功者。改進印度寡婦在法律上地位之運動亦已有進步，與准許彼等之財產權如此將有能力而獨立，此彼至今尙未享受者也。

無人將否認印度婦女在最近十年有驚人之進步，雖各種大問題仍橫亘彼等之前也。籌辦更好之女子教育，教師之供給，更好之教師訓練，準備訓練社會事業工人與更多之醫生，保姆，收生婦，普通女子技術與健康之訓練，寶淫之各種問題，在普通一般民衆中與信教者之雙方，如此種問題在今日引起更甚之注意，智

識階級與進步之印度婦女均在試求解決各種問題，然仍需要英國婦女之能合作與援助也。而有許多在現在無所事之，但在接待社會工作給予其權利與援助之機會，若彼等僅知援助為需要與須歡迎者，地方婦女聯合會須對彼等多勸告，不僅以彼等各自能有滿足與富厚之生活，尚須能為國服務也。現各種之事務數有能力之工作者在工作，與有許多受過教育之婦女，英人與印人雙方，均樂於為社會生活而消磨其日子也。

第十六章 意大利婦女運動概況

在拉丁文化的國家中，有二種根深蒂固的勢力橫梗着，使她們不能得到自由的發展，那就是羅馬帝國的專制與天主教神權的迷信。有此二種關係，遂致發生了意大利那種獨裁式的狄克推多制，而婦女運動的發展，也在那種政制下遭逢厄運了。意大利與西班牙的二半島是拉丁文化的本產地，法蘭西爲直接受到拉丁文化的影響者，至於南美諸邦，原屬西班牙的殖民地，所受拉丁文化的影響至大；在這種國家裏面，婦女運動是滿呈着衰落的現象，茲不贅述。今將意大利婦女運動的概況概述如下。

意大利的政府是棒喝黨的政府，棒喝黨的政府，就是慕沙里尼一人的政府。慕沙里尼說：婦女在棒喝黨的政府方案中只是兒童的產育者而已，她們不得參與政治！所以在一九二九年三月二十四日意大利國會的選舉中，沒有一個女子的候

選者與選舉者。就是加入棒喝黨的女子，也不得預聞政治，或受任任何含有政治性質的工作。僅有一種是例外的，那便是在棒喝黨軍事運動中占有重要地位的棒喝黨女軍人。

在意政府的白色恐怖政策下，婦女的社會活動也差不多陷於停頓的狀態。現在她們婦女團體的稍具活動能力者，僅意大利少女會（*La Piccola Italiana*）與意大利青年婦人會（*La Giovane Italiana*）而已。

因棒喝黨政策認女子爲兒童的生育者之故，使意國婦女在社會服務方面稍得有母性保護的利益。如女工在嫌後得繼續爲工頭或公司職員，女工於生產前後得有相當的假期，和最低限度的薪金等。

第十七章 澳洲與新西蘭婦女運動概況

當英皇加冕禮及列席帝國會議在倫敦會集時，澳洲和新西蘭的代表，往往在公私的席上，聲明婦女參政的結果，十分圓滿。澳洲首相費休（Fisher）曾經演說道：『現在澳洲的政治家，在集會的席上反對婦女參政的，已經一個也沒有了。……這是最有利益的結果。……婦女的投票，帶來許多社會政策上的好結果，……這是毫無疑義的。……聯邦會議對於婦女的報償，取得強固的地位，所定的最低工銀法，於從事同一工作的男女，同等適用。』（一九一一年六月三日「曼頓斯德茹第安日報」所載。）又費氏在別處論及婦女參政男女間並不發生不和的事實道：『婦女獲得參政權後，男子因婦女工作所得的利益，非常可驚。』（同上六月十日）又新南威爾斯的首相維廉賴因（Sir William Lyne）也說：『婦女澳洲獲得參政權時，他們努力於選舉和議會的純潔化，現在他們正在誇示他們的

議會是世界上模範的議會。一（同上八月一日，）維多利亞的約翰慕來（John Murre）和冠克伯列克（Hon. a. a. Kirkpatrick）也說及相同的意義。這些都不能不說是婦女參政運動最好的證據。而且不但贊成婦女參政的人這樣說，便是曾經反對的人，看了實驗的結果，也很有變更他們的意見而這樣說的。如澳洲聯邦最初的首相埃德門巴頓（Sir Edmund Barton）和維多利亞的首相湯麥斯卡特（Sir Thomas Burt）等都是。卡特更是於他在職中許可婦女參政的一人。

一九一〇年十一月，澳洲聯邦的上下兩院，滿場一致通過如下的決議：

「上（下）院相信於澳洲聯邦各州議會，在與男子相同條項下，擴張婦女的參政權，可得最有利利益的結果。因此選舉更比向來有秩序。在前回的聯邦選舉，各州大多數的婦女投票比男子投票看出更大的增加，其結果關於男子及小孩的立法也比較的優勝。關於國防及帝國的事項，證明她們確有和男子相同的先見和判別力。因為這改革有這樣的好結果，所以從前雖有人反對

，我們敢勸告凡是行代議政治的所有國家，都應該許可婦女參政權。」
 有許多人，都預料婦女參政以後，她們一定怕投票的麻煩，不肯去投票的。
 看了下列的新西蘭年表，便可知道這預料的錯誤了。

年次	選舉冊上的選民數		實際投票的選民數		選舉冊上的選民數		實際投票的選民數	
	男	女	男	女	男	女	男	女
一八九三	一九三	五三六	一二九	七九二	一〇九	四六一	九〇	二九〇
一八九六	一九六	九二五	一四九	四七一	一四二	三五〇	一〇八	七八三
一八九九	二一〇	五二九	一五九	八〇	一六三	二一五	一一九	五五〇
一九〇二	二二九	八四五	一八〇	二九四	一八五	九四四	一三八	五六五
一九〇六	二六三	五九七	二三一	六一一	二二二	八七六	一七五	〇四六
一九〇八	二九四	〇七三	二三八	五三八	二四二	九三〇	一九〇	一一四

看了這表，便可曉得在選舉冊上登記的男女的確數

第十八章 其他各國婦女參政運動

其他各國的婦女參政運動，因時間和篇幅的關係，不能再一個一個分段說下去了。爲避免麻煩起見，對於其他各國的婦女參政運動的情形，可不必再作瑣碎的敘述。現在且把世界各國婦女獲得參政權的時間，列表比較如下：

國名

獲得全國選舉權的時間

新西蘭

一八九三年

南澳大利亞

一八九六年

芬蘭

一九〇六年

挪威

一九〇七年

愛爾蘭

一九〇七年

丹麥

一九一五年

俄羅斯	一九一七年
德意志	一九一八年
英國	一九一八年
瑞典	一九一八年
荷蘭	一九一九年
比利時	一九二〇年
奧國	一九二〇年
美國	一九二〇年
阿根廷	一九二一年

第十九章 婦女運動之國際的發展

最近十年中的歐美婦女運動，已轉變其方向與範圍。最初是目的在同等的選舉權，其性質祇是公民資格的一個原素；現在則目的在包含一切原素之同等公民權。最初是限於國家的，現在則擴而為國際的工作。不過運動的基礎，始終立於平等這個原則之上，從牠的各方表出上看去，牠始終有這個穩固的基礎。這基礎，便是婦女運動的幾點原因，動和機動的。

歐洲各國中，無論其為君主國，或共和國，凡是婦女還沒有獲得平等選舉權的地方，則婦女運動的外表，還是趨向於這個平等的公民權中之特殊原素。總之，凡是已獲得了平等選舉權的地方，則運動的方向趨於別個原素，歐洲各國各有不同的宗教，對於女權的概念，又各有不同。但婦女卻以同樣的目的組織起來。基督教有種種的教派，回教也有種種的差別，而婦女則一致掙扎要與男子站同等

的地位，受同等的待遇。她主張種種的權利，也主張種種的義務，也主張種種的公民的責任。美國有種種的民族與信條，而婦女所爭的仍是這同樣的要求。

一國的教育與政治標準較高時，其中必有較多的程度較高的婦女，一國的教育政治標準較低時，則出人頭地的婦女，自然較少。不過這少數的出人頭地的婦女，就其個人的教育能力而論，並不差於較進步國家中的婦女。凡國家的法典，根據於輸入的成文法的，則年時久遠的傳襲的改變，便屬不少。有幾國以世界戰爭和革命的因緣，行致了新法典，都有一個傾向：即要載明根本的平等原則，

美國有同樣的種種表出；有同樣的基本要求；有同樣的立法問題。加拿大有古代與現代的混合物，她迴翔於以婦人爲動產的舊觀念，與婦女應有平等權的新觀念之間。就美國全體講，她算已開放了這個平等權，但有幾州的立法，還保守着法蘭西，西班牙，不列顛的舊法，完全根據在以婦女爲動產的觀念之上。南美洲的諸共和國，其法律也多根據於法蘭西，西班牙的舊法。不過這些法律的後面

，還有更古的，更本土的所謂自由的婦女這個概念在生作用。而有幾個共和國，則簡直不見有兩性立法之存在。

也許就是這幾個發展速捷的國家，起來領導，爲婦女爭得一個國際的平權條約，他們顯示對於婦女的要求有較深的了解，而且又有較多的活動。英國十年來爭持於平等選舉權之一問題，結果於幾個重要事件，仍不給與婦女以平等之權。法國以其可悲的愚頑性，拒絕了婦女的選舉權，而南美洲的哥倫比亞，卻以平等權案呈到了國會。阿根廷於一九二六年，竟許與成年獨身的婦女以絕對的平等公民權。不過在結婚中的婦女！則因爲有母的責任，及結婚中的種種安排而受特殊的拘束。還有幾個南美的共和國，亦表示同樣的趨勢。他們對於舊法律，不似歐洲各國致其逾度的尊敬。

婦女運動的目的雖屬一致，而方法則各相異趨，婦女運動也有左右翼之分，這裏邊還有許多婦女，她們既非選舉權者，也非婦女主義者。所謂選舉權者，望

文而義自生，不必再加解釋。而婦女主義之定義，則不得不借助於字書。查韋勃司脫萬國字典云：

婦女主義：這是某一流人所持的理論或儀式，他們以爲現今的法律習俗，以及社會的狀況，都要阻礙婦女之充分自由的發展。他們乃主張有所更變。這更變能將所加於婦女政治社會經濟行爲種種不當的限制排除掉。他們爲達到此種變更，乃亦有所宣傳。

那些既非選舉權者，又非婦女主義者的婦女，形成了所有組織的婦女之大多數。任何婦女的集團，皆被認爲整個的婦女運動之一部。所以談婦女主義，必須假定這一點。雖然就狹義言，他是限於選舉權者和婦女主義者的。

在歐洲特別是在英國本國，這些婦女的集團，其結合的目的，一般是職業性的。即工程師，律師，醫生，教師的集團。她們的目的，在將職業內男女的差別破除，這一點是屬於婦女主義的。職業的婦女集團，在歐洲要比在美國爲多。她

們對於男女平等一原則之要求，一般是參加的。美國的婦女組織，大抵以地理爲單位，因之其目的乃較寬廣。亞美利加婦女俱樂部聯盟，即是地理集合的一例，南美及加拿大也傾向於由地域而集合的俱樂部。

在這許多地理的集團中，看出種種不同的對運動方向的觀點。這觀點的異別，最近在國際事件上，乃趨於接近。有兩個國際的婦女集團，一曰「爲平等選舉權及公民權之國際聯合」一曰「婦女的國際會」。兩者在各國，皆沒有分會，這兩個國際團體，目前的問題，是在使他們兩邊的左右翼趨於一致。當開始時，國際聯合因致力於和平問題，忽了女權平等問題，頗受人家攻擊。自外間人觀之，則聯合中之職員，頗置重於和平運動。而聯合中一般人員，則主張不放鬆聯合成立的原意志。英國全國的各婦女集團中，也有這種同樣的異趨。右翼被稱爲社會改良家，而左翼專效力於平權運動，被稱爲婦女主義者，在美國有一極同於此的對照：即一派有社會改良的大程序，他派祇問女權的平等。其實不論美國和英國，

婦女運動中的左右翼，都要求這女權平等。不過一派以爲婦女以婦女的身份對社會改良，有其特殊的義務，對於一切事件，婦女自有其特殊的觀點。婦女必須履行這個義務，發展這個觀點，不問是否被擯在公民資格以外。他們則以爲第一須要求的公民的全權，然後來談履行義務。婦女與男子離開而自成一階段，這她們決不肯承認的。

全世界的組織的婦女，一致向這根本的問題——平權——趨動，必能生其效果。有許多認運動中以發生的幾件表徵，爲運動勝利之趨近。世界上有幾個國家，因婦女的要求而給與選舉權。有幾過經個長期的鬥爭，纔得許給。婦女運動中的右翼（英法加拿大等處的），以教育的方法掙扎了四十年，而終無所成。而英國的左翼，卻成了光榮的勝利。美國也遇到同樣的情形。加拿大則左翼不甚得勢，右翼的教育方法正見流行。法國的左翼，今年始開始進攻，而法國國中的頑舊之徒，必致失敗的。從這些結果上可以證明；主張從教育謀改良的，雖開了大道，但

沒有政治的野心來把這路達於終端。左翼沒有這個忍耐性來等人家慢慢承允，她們對政治的敏感，來握住勝利。但勝利一得，左右翼便共同歡欣，因此也就起而共同作用了。

在國際的婦女運動上，有同樣的左右兩翼存在。最近兩年，左翼漸趨活動，近幾年國際的婦女會集，出席者多屬右翼。左翼的人數，非常之少。這些會集的議程，所含概的範圍頗廣，每年每月，範圍加廣一點。研究她們過去三十年中的活動，見出他們對於社會改良有極大的興趣，又漸漸地向這些改良之政治方面推進。例如三十年前，她們關於衛生問題的決定，祇是慫恿女子研究問題，從事進行。現在則取向政治當局請求的形式，要政府去工作，去解決衛生問題。而在已得到之選舉權的婦女之中，政治的意識，發展得未快，她們不再循那傳統的婦女的途徑，專跟在男子後面作清理的工作。婦女選舉權之給與這個事實，已詔示了女子；她們能於事實未成以前，加以阻止。所以在婦女的國際運動中，日發見左

黨的分子。她們努力活動，而目的單一。

自從一九一四至一九一八年的世界大戰以來，婦女運動又行奮起。當大戰時候，男子投入戰雲，奮身為國的國家，女子也一樣的投身而入。那時，婦女運動，幾暫擱置。但過去的十年的改造期間，增進了女子對於政治權利的熱心，於是婦女運動，又行崛起，婦女運動，也經過了許多升沈。有幾國已得了完全的公民權的平等，有幾國甚至於公民權的原素之一，——選舉權——也斬而不與。

國際聯盟大會中，曾有這樣的規定：『凡與聯盟有關之職務地位，——即祕書的職務也包括在內——男女一律平等担任。』

雖有這個規定，而聯盟中的男性的重要職員，卻忽了這點。聯盟中的所有職務地位，都沒有女子的蹤跡。後來經由婦女團體的努力，專門顧問，和替代代表中，婦女乃得得任命的地位，而較高的地位，則仍是男子的。有幾個委員會中，祇不過有一個女子。惟於婦孺買賣委員會中，男女委員，乃各居半。

這一種兩性的隔別，其結果適於國家的立法上，新經驗的兩性隔別的結果相同。而此時一般人的思想趨向，亦以形成。這趨向分爲兩歧，而任何一歧，都有害於女子。一歧：是屬於父母愛護主義的，以爲女子與兒童同類，而不與成年的男子同類。這思想在立法中表示出來，而使兒童暴露於成人狀況之前，更限制女子與兒童的能量。第二歧：以爲女子是男子的爭競者，凡婦女方面有所進展，必堅決地反對，深恐她們在工資上與男子爭競。於是主張男女隔別，不讓女子有機會。這一歧的思想，也在同似的立法中表示出來，這種立法，表面是蒙的保護的籍詞，所以也得到父母主義者的贊助。

自國際聯盟和牠的種種委員會工作上軌道以後，就發生一般立法的潮流。這立法供國際的採擇，而特別適用於女子。工業界因守舊的工聯，恐怕女子來競爭雇用，於是迫得工業界來舞弄這些法律。工業界對於婦女的限制，既經成功，於是試爲別種立法，來限制職業的婦女。還有婦女的公民地位和政治地位，也與

重行審查，以爲國際的指導。

所以這是不用奇異的，婦女運動中的左翼，在國際上活動起來了。這左翼要繼續爲國際的女子平等權條約這件大事努力，此外則不息地監視各種國際的集會和委員會。她們以爲這監視有兩個動機：一是要使資格相合的婦女，參加此種集會和委員會的討論和實權；二是要使關於婦女事件的討論，能充分實現婦女的意見。

這左翼婦女活動的顯著，是在前幾年正三月間，哈范那開第六次全美會議時，南美洲諸國的婦女，以及北美合衆國的婦女，即在該大會呈請通過平等權條約的議會。雖然這個新鮮的請求，爲大會所拒絕。終於指定了一個限於美洲的國際婦女委員會。這委員會的工作說是：

『預備搜集調查呈報，於第七次全美大會，以便研究全個美洲婦女的政治平等問題。這委員會，由汎美聯盟，就美洲各國中推出七個女子組成之。但此後，

則由委員會本身決定，就美洲的每一個國家派一代表加入。

緊跟着這汎美的左翼婦女的蹤迹的，有五月間在日內瓦開會的國際勞動組織的最小工資討論會中，英國代表女子亞巴脫加入這回的事。她不但代表英國且代表了歐洲的其他數國。在討論會中，她發表意見，主張男女間最小工資的平等。

因爲一九二九年，海牙地方將召集國際公法專家集會，編纂國際公法，所以國際的婦女主義，要組織起來，發表一個意見，主張國際不受結婚的影響，關於這點，世界法制專家，曾已有所研究，她們祇消搜集起來，呈之專家大會。

在過去十年中，某幾國的女子，雖仍是在爭求平等的選舉權，但她們的活動，並非是一國一國隔離了做的，後起者，曾受有先進者的實例的詔示。有幾國，立即把平等選舉權這問題擴大而爲平等權運動。婦女已知道單單平等選舉權是不夠的。任何由性別而起的限止和差別，皆須廢除，無論國內的或國際立法，更不得通過以性別爲根據的法律，這是世界各國婦女運動的中心。她們要擺脫立法

上的性差別，她們要起來做公民，負責任；她們認性別是關於私人的事體，無關於公共生活。婦女主義者所認定的平等，還是一個憧憬，距真實尚遠。不過十年來的活動，已把全世界婦女的目的和精神統一起來了（參見Helsa A. Archdale原著）

一九三一年九月，婦女國際團體曾召集特別會議，並在會中宣稱，將竭盡牠的能力，以之贊助那行將開會的軍縮會議。其贊助的方法，在於盡力造成一種強有力的輿論，使牠不但能贊助本屆的軍縮會議，並能促成普遍的裁兵運動與世界各國和平的實現。這個動議的結果，便是組織婦女國際團體的裁兵委員會；會中包含，十五個國際團體的代表，那些團體的分會，已徧於五十六國，所代表的婦女會員，不下四千五百萬，該裁兵委員會公推世界女青年會協會的社會與職工事業幹事丁門女士（Miss Mary A. Dingemans）為永久主席，並決議設立事務所於瑞士之日內瓦，世界女青年會協會為贊助此舉起見，特指定事務所一間，專供該

委員會辦公之用。該委員會有了這樣簡單的設備，並僅僅六千元美金的預算，就開始進行以下三項工作；（一）指導和統一這個大規模的聯合國體的裁兵工作，（二）徵求未加入該委員會的各團體，對於該委員會予以贊助和維持，（三）激勵未加入該委員會合團體對於裁兵工作發生興趣。

該委員會在第一年的工作，因為得了婦女方面的不斷的努力和種種同情的贊助，故能成就幾件為公衆所深知而且最富於意義的工作。

該委員會的第一件工作，便是收集經過八百萬世界各國男女的簽字，要求在最早可能期內實行全世界裁兵的種種請願書，把牠們彙集起來，以便呈交軍縮會議。這樣的工作，是十八個月以前婦女和平運動國際聯盟同十三個國際團體和一個大規模的全國團體所聯合發起的。到了一九三一年二月六日（星期六），該裁兵委員會就把所收集的各種請願書彙交軍縮會議。當一羣排列成隊的婦女代表靜默的向軍縮會議的主席呈交請願書時，一種嚴肅的幾乎是神聖的氣象就瀰漫於

會場的空氣中；當這些婦女代表在一般坐着的軍縮會的代表面前緩緩地步行而過時，大眾都感覺這樣的舉動不是一種平凡的儀式，而是一種前所未有的對於和平運動的獻誠行爲。最後更由該委員會主席丁門女士對軍縮會議宣讀講演稿一篇，以作呈交請願書儀式的一個開幕式。

裁兵委員會在完成上述這種重大的工作以後，其第二步的工作便是規定一種「工作的程序」，使我們可據以評斷軍縮會議歷次會議中所有的各項討論。這樣的「程序」，是經過了許多審慎的討論和意見的交換，方始規定的；牠的目的在於融洽各項不同的見解，並總結會場中對於這個困難問題的一般輿論。我們覺得要在十五個不同的國際團體中得到一種彼此同意的見解，並切實進行一種和軍縮會議的事工大略相同的工作，實在是一件不容易辦到的事，此項「程序」，對於任何贊成戰爭的舉動，絕對不表示同情，但是對於任何壓抑戰爭的舉動，却表示竭誠的贊助。這種非戰的公文，曾得每個國際團體的執行委員的同意，並於是在

年三月十六日呈交軍縮會議主席漢特森氏 (Mr. Henderson)，藉以證明現在世界各國已有四千五百萬婦女，願竭誠作本屆軍縮會議的後盾，接着，裁兵委員會主席丁門女士就對軍縮會議主席漢特森氏說：「主席啊，我們很感覺橫在主席和軍縮會議面前的諸種艱苦的工作。現在我們願意主席知道：我們是特來和主席同工，直到最後。」漢特森主席聽了這聯話，就對婦女國際團體爲軍縮會議所表示的感興和勞力，表示出十分欣賞的意思。

裁兵委員會的第三種工作，是在是年五月間開始的，自從那時起，該委員會就盡力注意並研究軍縮會議中的各項討論，並向那些注意會議情形的國際團體和全國團體報告討論的經過。在這一個時期中，各國中間注意於裁兵的各團體，都在積極的活動，並設法激動公衆輿論，使牠贊助某項裁兵的主張，並督促政府和各代表贊助此項主張。

還有一件可以注意的事，就是在是年六月十三日，在六十個軍縮會議的代表

中（代表在日內瓦設立的五種組織，或二十八個團體）。竟有婦女國際團體的代表，向軍縮會提出一種新穎的宣言，表示該團體對於軍縮會的種種希望。這事先由該團體的代表，將一部裝訂很精緻的書贈送給軍縮會議主席漢特森氏。接着更由該婦女代表向軍縮會表示民衆久待以後的一種不耐煩的輿論，以及民衆對於軍縮會的一種迫切的要求：「軍縮會在採取下列切實的步驟，並獲得具體的結果以前，是不應當宣告閉會的」。（這所謂切實的步驟，便是指：（一）減少各國陸，海，空軍備，（二）廢除最進步的軍器，（三）嚴厲制裁私人製造軍器和販賣軍器的行爲。）漢特森主席對此。承認軍縮會的進步並不是他意料所及的，前途更橫着許多可怖的困難；但是他却宣稱：本屆的會議並沒有失敗。因此他就立誓對於所當進行的一切工作，絕不表示躊躇的狀態。末了，他更熱烈的要求一般民衆，對於軍縮會予以最大的贊助，並集中他們的精力，爲目前所能實現的幾件事，盡力地工作一下。

美國胡佛總統在六月廿二日所發表的一篇宣言，對於一個需要刺激性的軍縮會，無異於一種有益的補劑。軍縮會對於上述的建議，就立時加以贊助，並決議將該項建議交由軍縮會的總委員會，請他們立時舉行公衆的討論。

軍縮會的第一次會議在七月廿三日閉幕時，曾通過一條決議，說明「有幾項重要的協定，在原則上已經得了同意；此外更說明一些成立其他協定的方法。」在日內瓦的各全國團體和國際團體，承認這不過是真正裁減軍備和軍隊的第一次的誓約而已。多數人雖對於首次會議的缺乏具體的結果表示失望，但我們却承認這種失望是將來更大的努力的一種刺激物。

自從軍縮會的第一次有議閉幕以後，裁兵委員會即開始研究下述的決議（或稱臨時報告），並設法規劃秋冬兩季的重要的工作計劃。夏季以後的第一次委員會，是在九月十五日舉行的，會中並決定自九月廿四日至廿五日舉行一次研究會，藉以考慮總委員會所通過的議案的各要點。至於此次研究的結果，日後自當

另行奉寄。

會中有一部分的建議案，業由地方團體時常加以採用，作為提倡裁兵的有用資料。八月十二日所發表的建議，主張在產生全國性的組織以前，應當實施以下兩項：

(一) 我們應着手組織地方性的研究會，藉以研究總委員會所通過的議案的各要點。

(二) 我們應設法利用十一月中第一第二兩星期的時間，在全世界各城市中舉行大規模的民衆裁兵會議，務使民衆對於裁兵，能發表一種新穎的輿論，我們提議：在那些會議中應當提出決議案，由會衆加以通過，然後轉送日內瓦軍縮會主席漢特森先生，作為一種研究的資料，同時更將決議案的副本，送交各國政府和軍縮會的代表團。

近來日內瓦方面，已發出兩封為維持裁兵委員會的工作而請求捐款的公函。

這是因爲該委員會的經費很缺乏，故在第一年所用去的事業費，僅美金六百餘元。假使在本年的秋冬兩季，該委員會的工作仍須與軍縮同時並進，那就非籌募相當的經費不可了。據丁門女士說：「我們深信：假使各國能給牠的團員以捐助先令，法郎，和四分之一銀圓的機會，我們就能獲得多量的繼續進行我們工作的經費了。假使沒有這種世界性的贊助，軍工的進行就非常困難了。我更催促你們，請你們考慮向你們的團員進行募款的計劃。雖然每個人能捐助的爲數極少，但是捐款的人既極衆多，我們就能獲得多量的款子，來應付我們的需要了。」

本屆軍縮會議的會期，比一般悲觀主義者所預料到的迅速的崩潰，定能延長不少時間，在這次軍縮會議中，婦女國際團體不但能爲牠自己取得了一個正當的勢力，一般人也看這個團體是一種權能，是一種勢力，希望牠能成就偉大的事業，並且有人會忠實地去遵行牠的宣言。進一步說，這個團體已爲整個的婦女運動贏得了國際間的承認和尊敬了。但是我們能否繼續作這種「委託」的後盾，須視全世界愛好和平，並信仰裁兵的人們能否繼續予以贊助爲轉移了。

第二十章 國際間婦女運動的趨勢

在初期野蠻時代，婦女在社會上究竟居如何的地位？要知道當時的情形，本不容易的事。不過從歷史以前斷片的遺物，古代語言的研究，旅行家的記錄，比較的近代蠻民的研究，及從一般人類的特性推論起來，我們可以知道當時婦女的地位，決不十分劣於男子。女子受男子的保護，雖然無處理一身的自由，然尚有愛情表示的自由。男子雖能自由強制女子的身體，但不得女子的愛情，終久不能滿足。所以無論如何壓迫，有時也不能不尊重女子的意志。

婦女爲「洞窟的主人」，「土地的耕作者」，「兒女的保護者」，在初期文明時代，曾爲社會的中心，稱爲「母系社會」。所生的兒女，都承襲母系的姓氏。這是女子在歷史上最佔勢力的時期，後來人口增加，依狩獵爲生活的時期已過，男子才把向來由婦女耕作發達的農業奪歸自己經營。又因戰爭和狩獵的訓練，得

了一種優勝的性質，漸次致力形成固定的社會，於是乃有「父系社會」出現。男子對於女子的優勝權，爲法律習慣所承認。到那時候，人類社會，才入於有史時代。

男子以女子爲自己和自己家族的娛樂，及名譽的源泉，拿一種嫉妬心去對待她，自己設立保護婦女的規則。荒謬的宗教，對於此等規則，又加以有力的承認。把女子的自由，從此緊緊的束縛着古代羅馬和雅典等市府政治法達的時候，連家族也帶有政治制度的性質。那時候的市民權，非常的尊貴。市民之生於女奴隸與異邦人之間者，不得入市民的團體，因而不爲社會所重。因爲市民婦女之子，有了市民權。市民婦女也有被保護的資格。若是市民婦女的系譜卑，或是爲外國人的配偶時，市民權便有被奪之愛。這樣束縛婦女自由的規則，也無非是由嫉妬之情而生的。

古代東洋希臘羅馬，對於婦女，都經過極無人道的時期。最初是實行掠奪，

其後變爲買賣。婦女被拘束於那比獸力還要危險的奴隸制度底下，差不多有幾千年。到了中世宗教改革時候，社會的根柢，起了動搖，因而從來受壓迫的婦女社會的地位，才發生變動。俾薩樂在當時卽已著書論婦女之解放，其中尤極力論婦女之教育。第十六世紀，孟丹的養女古兒勒主張男女同權。顯理第四世的皇后，也著書論婦女智力之優，爲婦女解放之先聲。到了十七世紀及十八世紀，婦女界的傑出者，更比從前加多。於政治上及文學上都有很大的影響，尤以法國爲最盛。因爲當時一般人都醉心於盧梭天賦人權之說。不但男子有了覺悟，女子也起而要求權利。婦女解放之先鋒姑鳩（一七五五——一七九三年）首倡婦女權利之宣言，主張婦女不可不與男子同享經濟的，社會的，政治的權利。

法國的哲學者孔脫爾塞（一七九四年），尤熱心著論主張婦女解放。英國的學者斯東苦爾那夫安（一七五九——一七九七年）德國的學者比那爾（一七四七——一七九六年）和他遙相響應，各傾其文筆之才，爲被束縛的婦女奮鬥。不過當

時才經過法國大革命後，又因拿破崙一世的野心，把全歐化爲戰場，一般人無暇顧及婦女問題，所以婦女運動，也沒有甚麼結果。

到了十九世紀的中葉，又有有力的婦女解放運動發生，尤以美國婦人的活動最熱烈。美國婦女曾爲解放黑奴，熱心運動。她們以爲自己的地位，還不及黑奴，所以，主張男女同權。但她們於教育上與職業上，已經得有充分的男女同權，不能不更進而爲政治上的要求。一八五〇年於馬薩邱塞茲州烏士達地方最初的婦女大會，便已有如下要求云：「凡達於成年的人數，於一定的年限，居住於國內而服從法律者，對於法律的發布，有發言權。以政治的目的，被財產的課稅者，得直接要求干與政治，故婦女不可不有選舉權及被選舉權。凡憲章上所有男子等語，都該刪去。」

自有此決議之後，美國婦女解放運動，更着着發展。一八六九年，有兩個婦人選舉權同盟會的組織。一八九〇年，兩同盟會又合併成美國婦人選舉權國民協

會。一九〇七年二月十三日到十九日，在芝加哥開大會時，由二十一州推出代表，有二百六十七人。

婦女運動由美國移植到英國，提倡最力的，要算英國哲學者兼經濟學者穆勒氏。他所著的婦女之服從一書，至今尚為婦女政治的解放論者之金科玉律。他單是以文筆盡力於婦女運動，一八六七年組織婦人選舉權同盟會時，曾為最初的議長，同年，他又提出給與未婚而獨立的女子選舉權議案於議會。隨後每屆議會，都提出此案。一八九七年，為下院所採擇，但上院仍未通過。至於近年，婦女參政權論者，往往舉行遊街示威運動，或請願當局，或侵入議會，頗多極端的行動，大有不達目的不止之勢。英國的婦女，也有不贊成婦女運動的：如像倫斯特爾伯爵夫人等所發起之「婦女參政運動排斥運動」，即其一例。不過她們都含有貴族思想，或受丈夫的支配，不大感覺人權之必要罷了。

法蘭西的婦女解放，在十九世紀中葉，已有法律學者兼政論家拉布勒氏在那

裏倡導。到了一八九〇年，方才有有組織的婦女解放運動，當時有許多團體，是以婦女之道德的修養爲主要目的。又有許多協會，是以婦女之政治的解放爲主要目的。由婦女發刊許多的新聞雜誌，多半提倡政治的解放。

德國婦女運動的開始，是在一八六〇年。美國和英國的婦女問題，多半帶政治的運動性質。德國的婦女問題，却注重經濟問題及教育問題。在十九世紀中葉。已有許多女著作家，爲婦女解放問題，發表個人意見。利了一八六五年，勒特協會及全德婦女同盟會組織成立，才有秩序的運動。勒特協會以救助婦女的就職難，及中流市民階級的婦女生活難爲目的；尤盡力使未婚者就其性質及能力相當之職業。全德婦女同盟會，則以婦女教育的向上，和排除婦女欲從事於勞動所遭遇一切障礙爲目的。該會和協會不同。全注重於婦女的指導。

其後以兩協會爲模範，在北德意志和南德意志，以種種的目的，組織成立多數婦女協會。此等協會，於一八九〇年中間，合併而稱爲德意志婦女協會同盟會

。至今屬於此同盟會的協會，已有百九十起，而於德國婦女運動，截然爲成兩個不同的方向。此外還有貧民的即社會的及市民的運動。

貧民的婦女運動，是以社會民主主義爲基礎，首倡者有巴特爾布若姆，紫耶安金諸人。紫氏爲婦女勞動者發刊一種社會民主主義的平等雜誌。戰前已銷至八萬四千份之多。貧民婦人多屬於社會民主黨，常開婦女大會，欲於有組織的計劃之下，普及無產階級婦女運動，爲達此目的，并於各處應社會民主黨的請求，選舉婦女代表者。

市民的婦女運動，尙未有統一的組織，不過她們頗有一定的目的方向，——就是要求婦女權利之增進。——而且絲毫不帶宗教色彩。——上述的婦女協會同盟會，也和宗教無關。——她們的機關報，有德意志婦女協會同盟中央新聞。

比德意志婦人協會同盟更帶急進的傾向，還有進步的婦女協會同盟。這個團體，用急進的手段，爲政治的活動。她們所認爲全婦女運動的中心問題，就是如

何而使婦女得依法律獲得參政權。她們的機關報，有哥耶爾夫人所發刊每月二回的婦女運動。至一八九七年，更和在外國的婦女參政權運動者結合，而創立國際婦女參政權協會。後來有十二國的婦人協會加盟。在若特爾丹發刊一種共同的機關雜誌。一九〇六年，并開第三次大會於哥本哈瑟。

宗教的婦女團體，有一八九九年創立的德意志福音婦女協會。這個團體，與參政權運動全無關係。他們的機關報，有一家叫做報知。一九〇三年來，在克林地方設立加特力婦女協會。她們的用意：（一）結合各方面德國加特力教婦女之同盟運動，而成有組織的協同運動。（二）介紹關係於加特力教婦女的新問題。

（三）以解決各種的問題。爲有效的協同運動。此協會的計劃，也有幾種：如地方支部的設立，專門部的組織，小冊子的分配，都是她們所要急於進行的。并且規定至少每屆二年應開大會一次。一九〇五年二月以來，所發行的機關雜誌，有基督教婦女，附錄加特力教婦女同盟會報知，添印配送於會員全體。執該會牛耳

的，有霍布曼克林教授夫人等。一九〇八年，開第三次大會於珉斯特爾。

各國婦女選舉同盟連合而成國際的組織。有一八八八年的國際婦女大會——（德國是一八九七年參加，戰前已有十九國的婦女協會加入。至少五年開一回總會，同時并開會女大會。此會係各國的會員互相交換經驗意見，并得獎勵的機會。一九〇四年。在柏林開會。一九〇八年六月十四日，在昂斯特爾丹開會。又於倫敦開第二次婦人大會。議決設立國際新聞局，此新聞局，常保各國的同盟會之聯絡。關於各國婦女運動的形勢及進步，依據可靠的消息，為新聞的供給。據一九〇〇年之目錄，由各國婦女之手，為婦女發刊的新聞雜誌，已達為零七種，其中有十種是在德國，十一種在奧匈兩國，二十種在英國，十五種在法國發刊，也就可見歐洲婦女運動進行之猛了。

一九三三年七月二十四日在捷克斯洛代克首都普拉克來國會議事廳開 Open

Door International 大會。這次大會的目的，在協議最近世界新現象中關於婦女

經濟方面的一切問題，討論全世界婦女在那一種同一的步伐下活動。其致各方的招請書中宣言如下：

「二十世紀的初廿五年間，世界各國婦女已獲有各種新的權利，但應有而未獲得的權利尚甚多，譬如雖然獲得參政權的婦女已有數國，然而婦女爲生活而勞動的神聖權，仍不時被侵害。有些有參政權的婦女界，也因爲沒有精密的組織，不能盡量發揮投票的有利價值。假如我們有組織的話，我們相信雖是微少的投票，也可以發揮更大的力量，照現在看來，投票的數量已屬不少，究竟因爲沒有組織，力量還是微弱得很。（中略）試看現在的世界怎樣？澳洲已通過剝奪六百位女教師職務的法律，德國已制定國家免撤已婚婦人服務的法律——英國漸漸地減少婦女在地方自治團體內的力量，美國的資本家與工會都一齊排擠婦女作夜工；比利時，捷克斯洛伐克，萊多尼亞，立陶宛，拉脫維亞，那威，瑞典諸國均努力於驅逐已婚婦人的職業——這些現象的原

因，就是想壓逼婦女讓步，男子代替她們的地位，這些是世界各處通有的現象，上述的不過一部分的例證而已。」

所以大會的性質，是非常重大的，因為要抵禦對於世界婦女的新壓迫起見，於是提倡國際大會以作鬥爭的運動預備，宣言中的結語說：「祇要思想上對於婦女同情者，宗旨與婦女同鳴者，不拘男女，均歡迎參加。」並在閉幕之後，立刻供用捷克的孟拉拔來斯地方的婦女農業學校開辦 Open Door International 主持的暑期大學。於是世界婦女運動的浪潮，立現高漲。故在第十三回國際聯盟大會開會時，各國參加之代表驟形活躍。當時出席的女代表有：Fran. D. Von Velsen（德國專門代表）Dr. Ethel Osbone（奧國副代表）Mrs Edgar Dugdale（英副代表）Mme Frémont（加拿大代表）Mme Marta Vergard（智利副代表）Mme. Brigera de Piano（哥倫比亞副代表）Mlle Henny. Forchammer（丹麥副代表）Mme Isabel de Palencia（西班牙副代表）

Mme Marlateral Sellior (法國專門代表) Mme Opponyi (匈牙利代表)
Dr. Aas (挪威副代表) Mme Klingver (荷蘭副代表) Mme Hubicka (波蘭
副代表) Mlle. Helene Vacaresco (羅馬尼亞副代表) Mlle. K. Heselgrun
(瑞典代表) Mme Flaminikova (捷克斯洛伐克副代表)等，頗極一時之盛。
幾千年來，深淵底下的世界婦女們，快有一個新的曙光底日子來到她們的頭上
了。國際間婦女運動的趨勢，已嚴密地組織了自己的隊伍，加緊參加了鬥爭的戰
線，以推動了她們的機輪。

第二十一章 我們婦女今後應當怎樣

我們主張在教育上，職業上。及其他社會萬般關係上，都要男女平等這是已經說過了。但徒然說過，是沒有用的，必須着手去作才對。要什麼人去做？要我們婦女去做，要我們婦女全體起來合做。因為這個是我們婦女自身的事情，我們婦女自己如不去作，還有那個肯替我們去做呢？雖說男子階級中未嘗沒有先覺遠識的人，肯替我們出力去做；然而立於客觀地位的人，他的感想總不如立在主觀地位的人那樣深切，那樣澈底。若是與他們互相提攜，協力去做，自然很好；若是自己不去做，反專靠着他們去做，那是不成功的。況且男子社會中，持男子方便主義反對婦女解放的人居多數，能夠與我們同情的，又有幾人呢？所以我們婦女不想解放則已；要想解放，就必須自己起來奮鬥，不可依靠他人，譬如政治上的改革，無論那一國，由專制政治改爲共和政治，沒有不是靠着反對專制政治的

人民的奮鬥與犧牲做成的。却未見有希望改革的人民，不向着改革的方面去奮鬥，反靠着反對改革的專制君主與皇寶去做的。政治上的改革如此，其他社會上的事也都是如此。婦女要求解放，雖與政治革命不同，要也可以說是婦女社會，對於男子社會的一種革命。那有自己欲革命，自己却不去做，反靠着那反對革命的男子去做的道理呢？試看歐美各國的婦女，牠們現在在社會各種關係上，都漸漸同男子平等了；不但在教育上，職業上，已經與男子立於同等的地位，就是在政治上，也漸漸與男子享有同等的權利了。她們所以能夠獲得這個權利，可是人家拱手送給她們的嗎？可是靠着她們的力量做成的嗎？都不是由於他們婦女自身的奮鬥與犧牲，怎能造成呢？解決婦女問題，既然責在我們婦女身上，那末我們還不趕快起來着手去做嗎？這着手去做的表示，就叫作運動。我以爲我們婦女今後唯一應盡的責任，唯一應當努力的地方，就是這個婦女運動。

但是無論那一種運動，不是汎無標準的，必有一定的宗旨，一定的方法，纔

算得是一種正當的運動。婦女運動，也是如此；所以婦女運動的目的究竟在什麼地方？進行的方法，究竟應該怎樣？也是不能不討論的。今就管見所及，寫在下面，以供我諸姊妹的採擇。

婦女運動的目的，在謀劃除舊社會上各種傳習的不良制度，而要求教育與經濟的平等，人格的獨立，政治的同權，然而這幾項却不是婦女運動最大最後的目的；雖說是目的，也可以說是手段。婦女運動最大最後的目的，乃是為謀全社會文化的進步。因為根據社會學的理论，社會文化的進步，非得男女同工合做，不能實現的可能。而當今社會的情形，和經濟的條件，都不能使婦女的勢力，完全發展，并自由效力於社會。所以必須把阻礙婦女發展的各種傳習的社會製度廢除了，使男女得在同樣情況的下面，各自發展他們的勢力，然後社會的文化才得長足進步。所以要求教育，經濟，政治的同情，和人格的獨立，是婦女運動的第一步的目的，又是達最後目的的一種方法。

那末我們用什麼方法才可以達到這個目的？我以為一面要用鼓吹與要求的手段，一面要去做建設的工夫。就教育問題而言，前章已講過，現在女子教育的方式，既不會在發展婦女的人格一方面着想，也未曾在社會的服務，與生活獨立的一方而注意。所以第一步應該提出下面幾個條件：（一）強迫教育應該男女並施。（二）女子中等學校，應當擴充，使與男子中等學校額數一樣。或是男子中等學校改組，以備女子進去；庶幾女子不論在女子中學或男子中學畢業後，都可考入高等專門學校。（三）各大學及各專門學校，應該一律開放，無條件的收有特別程度的女子。以上幾個條件，要求教育當局趕快施行；一面鼓吹社會一般人使他們能和我們表同情，且與我們以助力；一面并由我們婦女自己的力量努力去建設。譬如現在的女子學校，無論小學中學高等專門，都很缺乏。不是已達學齡的女孩學校可入，就是中小學畢業的人不得升學的地方。就說教育當局能容納我們的要求。把一切男子學校都改組了，男女並收，只怕也是不能夠用。因為現有的男子

學校，本來就不多，專供男子入學。倘且有不足之處，何況男女共用呢。所以要使無論男女人人都不致失學，就非得添設各種學校。但以現在的教育經費狀況而言，維持原有的學校還不可能；不是學校因為沒有經費開支，不能不停辦；就是教員不能領薪，不得不罷課。似此教育已到了破產的境地，那還有什末餘力再去擴充學校呢？國家既然不可靠，就唯有國民自己去設法之一途。所以我們應當自己設法，籌些經費，擴充女學校，多設幾處女子中小學和高等專門學校庶幾婦女都可免掉失學的害處，男女教育也就可以漸漸趨於同等。但是別人或則說：「以國家的力量尙且不能添設學校，現在想求之於私人的財力，豈不是更難了嗎？」不錯，難誠然是難，但是也並非絕對辦不到的。國家的財產與個人的財產，比較起來。自然不能同日而語；就是極大的資本家，也不能與國家匹敵；然而國家用錢的地方，却不僅教育一途，各種行政費用都是需要鉅款的。個人則不然，用款的地方，除了維持一人一家的生活和子女教育費外，就只是供個人與一家的

揮霍。維持一人一家的生活，及教育子女的費用，却很有限；至於講到揮霍一層，則毫無底止。譬如現在的一般闊老，打一場撲克，幾圈麻雀，也許輸掉幾千幾萬；爲了一個妓女，也要用去幾千幾百。闊太太，闊小姐，爲了各種貴重的裝飾品，華麗的衣服，動輒也要用去幾千幾百。所以講到揮霍，是無底止的。但是這一個却不是維持生活上所必須的；可以多用，也可以少用；可以用，也可不用。所以比較起來，大資本家實在比國家爲富。國家雖窮而無力，不能擴充學校；資本家却實在可以有餘力，拿出些錢來，興辦學校。只要他們少打幾場撲克，幾圈麻雀，少吃幾次花酒，少買幾個金鋼鑽，少穿幾件華麗的衣服，就可以省出一個學校的開費辦來，就可以省出一個學校的經常費來。不一定極富的人，就是中產人家，少打幾場小麻雀小撲克，少吃幾盒烟卷，少買一點脂粉，也可以省出些錢來。爲數雖然不多，然而「集腋成裘」，只要人人如此，月月如此，那怕不能集成一項鉅款，來興辦學校呢？所難的，不是個人財力不及，却是他們不肯拿出錢

來，作這種事情。要在我們設法去運動他們，喚醒他們，使他們拿出些錢來，替社會，替人類，作些有益的事業，不要坐擁巨資，供一人一家的揮霍。這個固然也是不易辦到的，然而却非絕對的不可能，就只看我們的努力如何了。如果我們能夠照上面所講的兩種方法，努力去做，這個教育問題，自然不難解決。這個問題解決，其餘的問題，自必迎刃而解。

至於職業問題也是一樣，一面應該提出下面幾個條件：（一）應當趕快設立職業學校，使女子得有養成職業上的智識與能力的地方。（二）婦女生計的道路，應當大加開拓。（三）應當改善各種職業的組織，務使適於雇用女工，並須特別注重女工的經濟價值。（四）解放一切職業。（五）國家應用法律，以保護經濟獨立的婦女。以上幾條要求當局施行；一面也要自己去做建設的工夫。譬如多立幾處職業學校，如工業學校商業學校等，使婦女得養成職業上的知識和能力并一面創辦銀行，公司等。以婦女擔任一切事務，以為婦女進入企業界的先導。如

此雙方並進，則婦女既可得有職業上的訓練，也可以有就職的門戶，職業問題自然不難解決了。

其他如參政問題等，也是如此。應當一面用要求的手段，一面去做建設的工作。如果只是要求參政，却不注意養成這參政的能力。這不是勞而無功的了嗎？

要而言之：我以為要達婦女運動的目的，就非得照上面的兩種方法雙方並進不可；若不是這樣，必難發生效果。然而這個婦女運動，若只靠着幾個人的力量，是辦不到的；非得婦女全體團結起來，同工合作不可。因為不論什麼事情，想引起社會一般人的注意，非得出以團體的運動不可。人數愈多，團結愈固，則運動的實力愈雄厚，實現愈容易。這是人人都知道的。婦女運動也是如此。如果我們婦女能夠全體結合起來，組織一個大團體，同心合力去做工夫，婦女運動，才可以富有實力，才可以發生效果。所以我以為我們婦女，第一步應當做的，就是組織這個婦女全體的大結合；然後照着上面所講的方法，向着目的地去進行，

但是講到這種婦女大結合，實在是極少數；沒有知識的，和還未醒覺的人，却占有極大的數目。這就沒有知識，沒有覺悟的人，怎樣能夠使他一同團結起來，去做婦女運動呢？那末我因為這個，就把婦女運動，擱下不做嗎？這是不能的。我以為一般無知識做沒有醒覺的婦女，雖然還有力量擔負這個婦女運動的責任，但是知識階級的婦女和已經覺悟的婦女，確有能力擔負這個責任；而且這個責任，也就全在一般有知識和已經醒覺的婦女身上。所以我以為我們知識階級的婦女，和已經覺悟的婦女，應當趕快團結起來，組織一個大團體。這團體唯一的任務，就是一面照着上述的方法，向着婦女運動的目標去進行；一面對於一般無知識沒有醒覺的婦女，設法使她們受教育，使她們醒覺，使她們知道她們所應當做的，就是加入我們的團體，與我們合力去做婦女運動的工夫，以增加婦女運動的實力。如能這樣做去，那末我們婦女的團體，必然可以一天比一天擴大，婦女運動的實力一天比一天雄厚，婦女問題，自然就解決有日了。我們知識階級的諸姊妹

妹呀！我們已經覺悟的諸姑姊妹呀！我們今後應當怎樣？應當趕快起來，作我們所應作的——上面所講的，——。快快起來奮鬥！快快起來奮鬥！不要遲疑！不要畏懼！責任在我們身上，責任是我們的。

我最後還有一言，要對我們海內父老兄弟講，就是你們切不要把婦女運動認錯，以爲婦女運動是反抗你們的，是敵視你們的，是要呼喚一切婦女起來在社會上占領你們的地位，把你們壓到社會最下層去的。婦女運動的目的，只在謀全社會的進步，決沒有含有男女階級鬥爭的意味。婦女運動，也就是文化運動。所以你們對於婦女運動不應加以反抗，却應趕快起來，與我們協力合做纔是。海內父老兄弟呀！快快起來！作你們所應做的。快快起來！與我們互相提攜，做我們大家所應作的。不要遲疑！不要畏懼！責任在你們身上，在我們男女大家身上！

女 子 文 庫

女 子 歷 史 叢 書

世 界 各 國 婦 女 參 政 運 動 概 述

中華民國廿四年四月一日初版

著 者 李 藕 丹 女 士

主 編 者 姚 名 達

發 行 者 黃 心 勉

印 刷 者 均 益 聯 合 印 刷 公 司
上 海 祐 賢 路 六 十 四 號

總 發 行 所 女 子 書 店
上 海 霞 飛 路 五 二 三 號

總 經 售 處 新 中 國 書 局
上 海 四 馬 路 三 百 號

▲ 有 著 作 權 ▲

▲ 翻 印 必 究 ▲

